

Tuesday 12 May 1998

MINUTES OF THE SITTING OF TUESDAY 12 MAY 1998

(98/C 167/02)

PART I**Proceedings of the sitting**

IN THE CHAIR: Mr IMBENI

*Vice-President**(The sitting opened at 9 a.m.)***1. Approval of Minutes**

Mr Adam and Mr Imbeni had informed the service responsible that they had been present the previous day but that their names were not on the attendance register.

Mr Giansily, Mr Sisó Cruellas and Mr Schiedermeier stated that they had been present the previous day but that their names were not on the attendance register.

The Minutes of the previous sitting were approved.

*
* *
*

The following spoke:

— Mr Giansily, who asked for clarification on the deadline for tabling amendments to the Economic Affairs Committee's recommendations concerning appointments to the Executive Board of the European Central Bank (A4-0182/98 to A4-0187/98, rapporteur Mrs Randzio-Plath) on the following day's agenda;

— Mr von Wogau, chairman of the Economic Affairs Committee, who acknowledged that the issue of tabling amendments to the text in question was controversial and suggested that Mr Giansily should table an oral amendment or a request for a separate vote on the parts of the text with which he was concerned.

2. Documents received

The President had received:

(a) reports and recommendations from committees

— * Report on the proposal for a Council Regulation (EC) concerning the compulsory indication on the labelling of certain foodstuffs produced from genetically modified organisms of particulars other than those provided for in Directive 79/112/EEC (COM(98)0099 — C4-0227/98 — 98/0811(CNS) — Committee on the Environment, Public Health and Consumer Protection

Rapporteur: Mr Kenneth D. Collins
(A4-0181/98)

— Recommendation on the appointment of Dr W.F. Duisenberg as President of the European Central Bank (7993/98 — C4-0260/98) — Committee on Economic and Monetary Affairs and Industrial Policy

Rapporteur: Mrs Randzio-Plath
(A4-0182/98)

— Recommendation on the appointment of Mr Eugenio Domingo Solans as member of the Executive Board of the European Central Bank (7993/98 — C4-0260/98) — Committee on Economic and Monetary Affairs and Industrial Policy

Rapporteur: Mrs Randzio-Plath
(A4-0183/98)

— Recommendation on the appointment of Mrs Sirkka Härmäläinen as member of the Executive Board of the European Central Bank (7993/98 — C4-0260/98) — Committee on Economic and Monetary Affairs and Industrial Policy

Rapporteur: Mrs Randzio-Plath
(A4-0184/98)

— Recommendation on the appointment of Mr Christian Noyer as Vice-President of the European Central Bank (7993/98 — C4-0260/98) — Committee on Economic and Monetary Affairs and Industrial Policy

Rapporteur — Mrs Randzio-Plath
(A4-0185/98)

— Recommendation on the appointment of Mr Otmar Issing as member of the Executive Board of the European Central Bank (7993/98 — C4-0260/98) — Committee on Economic and Monetary Affairs and Industrial Policy

Rapporteur — Mrs Randzio-Plath
(A4-0186/98)

— Recommendation on the appointment of Mr Tommaso Padoa Schioppa as member of the Executive Board of the European Central Bank (7993/98 — C4-0260/98) — Committee on Economic and Monetary Affairs and Industrial Policy

Rapporteur — Mrs Randzio-Plath
(A4-0187/98)

*(b) from Members:**(ba) motions for resolutions (Rule 45)*

— Ferrer on small and medium-sized businesses (B4-0430/98)

referred to
responsible: ECON

Tuesday 12 May 1998

- Ferrer on the impact of wars on children (B4-0431/98)

referred to
responsible: CULT

- Ferrer on forestry policy in the European Union (B4-0432/98)

referred to
responsible: ENVI

- Gerard Collins, Andrews, Crowley, Fitzsimons, Gallagher, Hyland, Killilea on Duty Free (B4-0433/98)

referred to
responsible: ECON
opinion: TRAN

- Fernández-Albor on a programme for inter-university cooperation with the countries of Latin America (B4-0434/98)

referred to
responsible: CULT

- Parigi, Amadeo, Angelilli, Azzolini, Baldi, Belleré, Boniperti, Caccavale, Cellai, Colli, Farassino, Fayot, Ferri, Fini, Fontana, Marinucci, Mezzaroma, Moretti, Muscardini, Musumeci, Nencini, Pasty, Podesta, Ripa di Meana, Santini, Secchi, Tajani, Tatarella, Todini, Trizza, Viceconte on human rights and the right to health (B4-0436/98)

referred to
responsible: ENVI

- Parigi, Aglietta, Amadeo, Angelilli, Azzolini, Baldi, Barzanti, Belleré, Boniperti, Caccavale, Cellai, Colli, Farassino, Ferri, Fini, Fontana, Marinucci, Mezzaroma, Moretti, Muscardini, Musumeci, Nencini, Pasty, Podesta, Ripa di Meana, Santini, Secchi, Tajani, Tatarella, Todini, Trizza, Viceconte on the question of recognition for the 'Di Bella treatment' (B4-0437/98)

referred to
responsible: ENVI

- Izquierdo Rojo on the risk of disaster posed by derelict mines in Alquife (B4-0461/98)

referred to
responsible: ENVI
opinion: RTDE

(bb) the following proposed modification to the Rules of Procedure (Rule 163)

- Vecchi, on Rule 7(2) (B4-0435/98)

referred to
responsible: RULE

3. Texts of agreements forwarded by the Council

The President had received certified true copies from the Council of the following documents:

- agreement in the form of an exchange of letters amending the agreement in the form of an exchange of letters between the European Community and Romania on the reciprocal establishment of tariff quotas for certain wines;

- protocol establishing the fishing possibilities and financial compensation provided for in the agreement between the European Economic Community and the Republic of Cape Verde concerning fishing off Cape Verde, for the period from 6 September 1997 to 5 September 2000;

- agreement in the form of an exchange of letters concerning the provisional implementation of the protocol establishing the fishing possibilities and financial compensation provided for in the agreement between the European Economic Community and the Republic of Cape Verde concerning fishing off Cape Verde, for the period from 6 September 1997 to 5 September 2000.

4. Topical and urgent debate (motions for resolutions tabled)

The President announced that he had received from the following Members or political groups requests for the inclusion in the debate on topical and urgent subjects of major importance of motions for resolutions pursuant to Rule 47(1):

- Eisma, Gasòliba i Böhm and Vallvé, on behalf of the ELDR Group, on the Doñana ecological disaster (B4-0492/98);

- Bertens and Gasòliba i Böhm, on behalf of the ELDR Group, on the political assassination of Bishop Juan Jose Gerardi in Guatemala (B4-0493/98);

- André-Léonard and Fassa, on behalf of the ELDR Group, on the Democratic Republic of Congo (B4-0494/98);

- Monfils, André-Léonard and Fassa, on behalf of the ELDR Group, on the situation in Vietnam and the cases of Doan Viet Hoat, Nguyen Dan Que and Thick Khonh Tanh (B4-0495/98);

- Bertens and André-Léonard, on behalf of the ELDR Group, on the sale of organs from executed prisoners in China (B4-0496/98);

- Bianco, D'Andrea, Castagnetti, Burtone, Carlo Casini, Graziani, Colombo Svevo, Ebner, Filippi, Poggiolini, Secchi and Viola, on behalf of the PPE Group, on the hydrogeological disaster in the Italian provinces of Salerno, Avellino and Caserta (B4-0497/98);

- Günther, Tindemans, Maij-Weggen, Schiedermeier and Oomen-Ruijten, on behalf of the PPE Group, on the situation in Sudan (B4-0498/98);

Tuesday 12 May 1998

- Ewing, Macartney and Vandemeulebroucke, on behalf of the ARE Group, on the safety at the Dounreay nuclear installation in Caithness, Scotland, and the transfer of HEU from Georgia (B4-0499/98);
- Dupuis, Dell'Alba and Hory, on behalf of the ARE Group, on the sale of organs of persons sentenced to death in China (B4-0500/98);
- Dupuis and Dell'Alba, on behalf of the ARE Group, on Nagaland (B4-0501/98);
- Macartney and Hory, on behalf of the ARE Group, on the Code of Conduct for Arms Exports (B4-0502/98);
- Dupuis, Dell'Alba and Hory, on behalf of the ARE Group, on the situation in Vietnam and the cases of Doan Viet Hoat, Nguyen Dan Que and Thich Khonh Tanh (B4-0503/98);
- Macartney and Weber, on behalf of the ARE Group, on the possible recommissioning of Slovakia's Mochovce nuclear plant (B4-0504/98);
- McKenna, Schroedter, Gahrton, Hautala, Telkämper and Aelvoet, on behalf of the V Group, on a European Code of Conduct for Arms Exports (B4-0505/98);
- Telkämper and Aelvoet, on behalf of the V Group, on the situation in Sudan (B4-0506/98);
- Roth and Aelvoet, on behalf of the V Group, on the sentencing of the Mayor of Istanbul by the Diyarbakir State Security Court (B4-0507/98);
- Roth, Aelvoet, Schörling, Gahrton, Lannoye, Holm and Lindholm, on behalf of the V Group, on the severe toxic spill disaster in Doñana National Park, Spain (B4-0508/98);
- Bloch von Blottnitz and Voggenhuber, on behalf of the V Group, on the commissioning of the Mochovce nuclear power plant (B4-0509/98);
- Aglietta, Tamino and Ripa di Meana, on behalf of the V Group, on the death penalty in China and the traffic in organs of persons sentenced to death (B4-0510/98);
- Aglietta, Orlando and Kerr, on behalf of the V Group, on Tibet (B4-0511/98);
- Bloch von Blottnitz, on behalf of the V Group, on contaminated shipments of nuclear materials (B4-0512/98);
- Kreissl-Dörfler, Müller, McKenna, Aelvoet and Roth, on behalf of the V Group, on the murder of Eduardo Umana Mendoza in Colombia (B4-0513/98);
- Telkämper, McKenna and Van Dijk, on behalf of the V Group, on human rights in Malaysia (B4-0514/98);
- Flemming, Pimenta, Mombaur, Langen and Oomen-Ruijten, on behalf of the PPE Group, on the start up of the Mochovce nuclear power plant (B4-0515/98);
- Salafranca Sánchez-Neyra, Ferrer and Oomen-Ruijten, on behalf of the PPE Group, on the murder of Juan Gerardi, Auxiliary Bishop of the Archdiocese of Guatemala City (B4-0516/98);
- Langen and Oomen-Ruijten, on behalf of the PPE Group, on Turkey (B4-0517/98);
- von Habsburg, Friedrich, Habsburg-Lothringen, Schiedermeier, Ferber, Mombaur, Günther, Koch, Posselt and Oomen-Ruijten, on behalf of the PPE Group, on human rights in Georgia (B4-0518/98);
- Habsburg-Lothringen and Oomen-Ruijten, on behalf of the PPE Group, on the traffic in human organs in China (B4-0519/98);
- Oostlander and Oomen-Ruijten, on behalf of the PPE Group, on a code of conduct for arms exports (B4-0520/98);
- Valverde López, Arias Cañete, Galeote Quecedo, Hernández Mollar and Oomen-Ruijten, on behalf of the PPE Group, on the environmental disaster caused by the breach in the tailings dam at the Aznalcollar mines (Seville), in the vicinity of the Doñana national park (B4-0521/98);
- Bertens and Frischenschlager, on behalf of the ELDR Group, on a code of conduct for arms exports (B4-0522/98);
- Vinci, Pettinari, Ojala, Svensson, Sierra González, Miranda, Alavanos and Ephremidis, on behalf of the GUE/NGL Group, on the political situation in Sudan and the serious humanitarian crisis in southern Sudan (B4-0523/98);
- Papayannakis, Campos and Sjöstedt, on behalf of the GUE/NGL Group, on the Mochovce nuclear power plant (B4-0524/98);
- González Álvarez, Novo, Marset Campos, Gutiérrez Díaz, Sornosa Martínez, Ainardi, Eriksson, Seppänen, Alavanos and Ephremidis, on behalf of the GUE/NGL Group, on the murder of Bishop Gerardi in Guatemala (B4-0525/98);
- Puerta, Sornosa Martínez, Wurtz, Svensson, Ojala, Novo, Alavanos and Ephremidis, on behalf of the GUE/NGL Group, on the murders in Colombia (B4-0526/98);
- Miranda, Puerta, Wurtz, Eriksson, Seppänen and Sornosa Martínez, on behalf of the GUE/NGL Group, on violence against landless peasants in Brazil (B4-0527/98);
- Ribeiro, Ainardi, Jové Peres, Gutiérrez Díaz, Sjöstedt, Theonas, Ojala and Alavanos, on behalf of the GUE/NGL Group, on the world march against child labour (B4-0528/98);
- González Álvarez, Wurtz, Papayannakis and Carnero González, on behalf of the GUE/NGL Group, on a code of conduct for arms exports (B4-0529/98);
- Vinci, Pettinari, Bertinotti, Manisco, Castellina, Puerta and Moreau, on behalf of the GUE/NGL Group, on the floods in Campania (Italy) (B4-0530/98);
- González Álvarez, Marset Campos, Puerta, Sierra González, Mohamed Alí, Jové Peres, Sjöstedt, Eriksson, Svensson, Papayannakis and Moreau, on behalf of the GUE/NGL Group, on the environmental disaster in the Doñana area (B4-0531/98);

Tuesday 12 May 1998

- Eisma, on behalf of the ELDR Group, on the ruling against the Mayor of Istanbul (B4-0532/98);
- Bertens, on behalf of the ELDR Group, on the unrest in Indonesia (B4-0533/98);
- Bertens and Fassa, on behalf of the ELDR Group, on the situation in Sudan (B4-0534/98);
- Fassa, on behalf of the ELDR Group, on the tragedy in the Campania region of Italy (B4-0535/98);
- Eisma, Frischenschlager and Plooi-j-van Gorsel, on behalf of the ELDR Group, on the commissioning of the Mochovce nuclear power plant (B4-0536/98);
- Bertens and Larive, on behalf of the ELDR Group, on the political situation in Tibet following the death of a Tibetan hunger striker in New Delhi (B4-0537/98);
- Dupuis and Dell'Alba, on behalf of the ARE Group, on Tibet (B4-0538/98);
- Hory, Macartney, Taubira-Delannon, Dupuis, Saint-Pierre and Pradier, on behalf of the ARE Group, on the situation in Sudan (B4-0539/98);
- Pomés Ruiz, Valdivielso de Cué and Oomen-Ruijten, on behalf of the PPE Group, on the latest terrorist attacks by ETA (B4-0540/98);
- Newens, on behalf of the PSE Group, on the situation in Sudan (B4-0541/98);
- Graenitz, on behalf of the PSE Group, on the planned start-up of the Mochovce nuclear power plant (B4-0542/98);
- Karamanou and d'Ancona, on behalf of the PSE Group, on respect for human and political rights in Turkey (B4-0543/98);
- Cabezón Alonso, on behalf of the PSE Group, on the murder of Bishop Juan Gerardi in Guatemala (B4-0544/98);
- Titley and Harrison, on behalf of the PSE Group, on human rights in Malaysia (B4-0545/98);
- Titley and Wiersma, on behalf of the PSE Group, on a EU code of conduct on arms exports (B4-0546/98);
- Schulz and van Lancker, on behalf of the PSE Group, on Melchior Wathelet (B4-0547/98);
- Aparicio Sánchez, Izquierdo Rojo, Pérez Royo and Díez de Rivera Icaza, on behalf of the PSE Group, on the discharge of toxic waste in the Doñana area and the serious social and ecological implications thereof (B4-0548/98);
- Colajanni, Occhetto, De Giovanni and Augias, on behalf of the PSE Group, on floods in Campania (B4-0549/98);
- Miranda de Lage, on behalf of the PSE Group, on the murders in Colombia (B4-0550/98);
- Azzolini, Pasty, Caccavale, Marra and Viceconte, on behalf of the UPE Group, on the flooding of 5 May in Campania (Italy) (B4-0551/98);

- Pasty and Andrews, on behalf of the UPE Group, on the situation in Sudan (B4-0552/98);
- Estevan Bolea and Oomen-Ruijten, on behalf of the PPE Group, on the murder of Eduardo Umana Mendoza in Colombia (B4-0553/98);
- Ullmann, Aelvoet, Roth, Gahrton, McKenna, Telkämper, Ripa di Meana, Schroedter, Kerr and Hautala, on behalf of the V Group, on the case of Mordechai Vanunu (B4-0554/98);
- Aelvoet, Gahrton, Kreissl-Dörfler, Müller, Ripa di Meana, Telkämper and Ullmann, on behalf of the V Group, on the murder of Bishop Juan Gerardi in Guatemala (B4-0555/98);
- Aelvoet and Lannoye, on behalf of the V Group, on Melchior Wathelet (B4-0556/98);
- Telkämper, McKenna and Aglietta, on behalf of the V Group, on death sentences in Myanmar (Burma) (B4-0557/98);
- Roth and Kreissl-Dörfler, on behalf of the V Group, on the expulsion of a 13-year-old child and parents by the Bayern authorities (B4-0558/98);
- Tamino, Aglietta, Orlando and Ripa di Meana, on behalf of the V Group, on the flooding in Campania (Italy) (B4-0559/98);

The President announced that, pursuant to Rule 47(2), first subparagraph, Parliament would be informed at the end of the morning's sitting of the list of subjects to be included on the agenda for the next debate on topical and urgent subjects of major importance to be held from 3 to 6 p.m. on Thursday 14 May.

5. Decision on request for urgent procedure

The next item was the vote on the following request for urgent procedure on the proposals for Council Decisions concerning:

- I. the rules for the participation of undertakings, research centres and universities and for the dissemination of research results for the implementation of the Fifth Framework Programme of the European Community (1998-2002) (COM(97)0587 — C4-0015/98 — 97/0309(SYN)) **I
- II. the rules for the participation of undertakings, research centres and universities and for the implementation of the Fifth Framework Programme of the European Atomic Energy Community (Euratom) (1998-2002) (COM(97)0587 — C4-0016/98 — 97/0310(CNS)) *

The Committee on Research, which was responsible, was in favour of the request.

Mr Monti, Member of the Commission, spoke.

Parliament agreed to the request.

The item was included in the agenda for the sitting of Wednesday 27 May 1998.

The deadline for tabling amendments was 12 noon on Wednesday 20 May 1998.

Tuesday 12 May 1998

6. Capital adequacy and investment services (announcement concerning failure to reach agreement in conciliation)

The President made the following announcement, pursuant to Rule 78(1), concerning the proposal for a European Parliament and Council Directive amending Directive 93/6/EEC (capital adequacy) and Directive 93/12/EEC (investment services) (95/0188(COD)):

‘Since the entry into force of the Treaty on European Union the codecision procedure has proved its worth: it has enabled Parliament and the Council to adopt jointly legislative acts in the interest of European citizens covering a very wide range of subjects. To date 124 acts have been completed under this procedure, including 77 for which no recourse to the Conciliation Committee provided for by Article 189b of the EC Treaty was necessary. Meetings of the Conciliation Committee were necessary to seek agreement for the other 47 texts.

Over the last four years there has only been disagreement within the committee on one occasion: in July 1994 on the subject of voice telephony (ONP). Now, however, another conciliation procedure has ended in disagreement. In a letter dated 3 April 1998 (C4-0228/98), the co-presidents of the Conciliation Committee concerning the proposal for a Directive establishing a committee on securities (95/0188(COD)) informed the Parliament and the Council that the committee had been unable to approve a joint text in the 8-week period available to it. Despite considerable efforts, it was impossible to bridge the gap between the two institutions, in particular with regard to the type of committee to be chosen for the act (commitology).

As far as the continuation of the procedure is concerned, the Council has said that it does not intend to confirm its common position. Consequently, in line with Article 189b(6) of the EC Treaty, the proposed act is deemed not to be adopted. While regretting this setback in the Conciliation Committee, I should point out that this is a possibility provided for in the Treaty itself.

In deciding not to confirm its common position, the Council has opted not to take up one of the prerogatives it enjoys under the current codecision procedure. I welcome this decision, which anticipates the application of new procedural rules which will be binding once the Amsterdam Treaty comes into force. For the first time, Parliament and Council can establish the lack of agreement within the Conciliation Committee as the final stage in a codecision procedure. This illustrates the fact that the two institutions are now on an equal footing, two branches of a genuine Community legislature. This equality will be reinforced once the new procedural rules come into force.

Evidently the two institutions are still far apart on the question of commitology. I hope that this failure to reach an agreement will encourage them to seek common ground when discussing the new Commission proposal due to be submitted at the beginning of June. Parliament will certainly aim to do so but without dropping its fundamental requirements concerning a simplification of committee procedures and the need to ensure that implementing measures are monitored by the two branches of the legislature in a balanced and efficient manner.’

The following spoke on this announcement: Mrs Fontaine, co-chairman of the Conciliation Committee, Ms Oddy, rapporteur on the subject, and Mr Monti, Member of the Commission.

7. Control of synthetic drugs (debate)

Mr Pirker introduced his report, drawn up on behalf of the Committee on Civil Liberties and Internal Affairs, on the communication from the Commission to the Council and the European Parliament on the control of new synthetic drugs (designer drugs) (COM(97)0249 — C4-0244/97) (A4-0157/98).

The following spoke: Mr Burtone, draftsman of the opinion of the Committee on the Environment, Mrs Heinisch, draftsman of the opinion of the Committee on Culture, Mrs d’Ancona, on behalf of the PSE Group, Mrs De Esteban Martín, on behalf of the PPE Group, Mrs Schaffner, on behalf of the UPE Group, Mr Wiebenga, on behalf of the ELDR Group, Mrs Pailler, on behalf of the GUE/NGL Group, Mr Cohn-Bendit, on behalf of the V Group, Mr Dupuis, on behalf of the ARE Group, Mr Buffetaut, on behalf of the I-EDN Group, Mrs Angelilli, Non-attached Member, and Mrs Matikainen-Kallström.

IN THE CHAIR: Mr AVGERINOS

Vice-President

The following spoke: Mr Andrews, Mrs Lindholm, Mr Vanhecke, Mr Haarder, Mr Elliott and Mrs Gradin, Member of the Commission.

The President closed the debate.

Vote: Item 16.

8. 1999 preliminary draft budget (presentation)

Mr Liikanen, Member of the Commission, presented the preliminary draft general budget for the 1999 financial year.

The following spoke: Mrs Dührkop Dührkop, rapporteur, and Mr Liikanen.

The President closed the item.

Tuesday 12 May 1998

9. Advertising tobacco products ***II (debate)

Mr Cabrol introduced the recommendation for second reading, on behalf of the Committee on the Environment, Public Health and Consumer Protection, on the common position adopted by the Council with a view to adopting a European Parliament and Council Directive on the approximation of the laws, regulations and administrative provisions of the Member States relating to the advertising and sponsorship of tobacco products (C4-0034/98 — 00/0194(COD)) (A4-0150/98).

The following spoke: Mr Janssen van Raay, draftsman of the opinion of the Committee on Legal Affairs, Mrs Díez de Rivera Icaza, on behalf of the PSE Group, Mrs Grossetête, on behalf of the PPE Group, Mrs Hermange, on behalf of the UPE Group, Mrs Kestelijn-Sierens, on behalf of the ELDR Group, and Mrs González Álvarez, on behalf of the GUE/NGL Group.

IN THE CHAIR: Mr MARINHO

Vice-President

The following spoke: Mr Tamino, on behalf of the V Group, Mr Pradier, on behalf of the ARE Group, Mr Blokland, on behalf of the I-EDN Group, Mr Needle, Mr Florenz, Mr Kaklamanis, Mr Monfils, Mrs Ojala, Mr Ullmann, Mr Macartney, Mr des Places, Mrs Roth-Behrendt, Mr Gerard Collins, Mrs Oomen-Ruijten, Mr Sichrovsky, Mrs Kirsten M. Jensen, Mrs Thyssen, Mrs Marinucci, Mrs Palacio Vallelersundi, Mrs Lienemann, Mr Filippi, Mr Apolinário, Mrs Jackson, Mrs Myller, Mrs Schleicher, Mr White, Mr Nassauer, Mr Correia, Mr Nassauer, who pointed out that documents and items were being distributed outside the Chamber in order to influence the way Members voted on the Rothley recommendation on biotechnological inventions and asked whether this state of affairs was compatible with the Rules of Procedure (the President replied that an inquiry would be undertaken), Mrs Hardstaff, Mrs Malone and Mr Flynn, Member of the Commission.

The President closed the debate.

Vote: Minutes of 13.5.1998, Part I, Item 13.

IN THE CHAIR: Mr ANASTASSOPOULOS

Vice-President

The following spoke: Mr Killilea who asked that the persons who were demonstrating and distributing tracts at Parliament's entrance should be immediately removed, Mr Perry and Mr Antony who both agreed with Mr Killilea's remarks and Mrs Roth who asked pursuant to what Rule Mr Killilea had spoken and challenged his assertions.

10. Appointments to Executive Board of European Central Bank (deadline)

The President announced that the deadline for tabling amendments to the recommendations of the Committee on Economic

Affairs concerning appointments to the Executive Board of the European Central Bank (A4-0182/98 to A4-0187/98), which could only be made to the recitals, would be 8 p.m. that evening.

VOTING TIME

11. Extension to UK of Directive on burden of proof in sex discrimination cases *

(Rule 99) (vote)

Proposal for a Council Directive on the extension of Council Directive 97/80/EC on the burden of proof in cases of discrimination based on sex to the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland (COM(98)0084 — C4-0186/98 — 98/0066(CNS)).

(Simple majority)

referred to

responsible: WOME

opinion: ESOC

PROPOSAL FOR A DIRECTIVE COM(98)0084 — C4-0186/98 — 98/0066(CNS)

Parliament approved the Commission proposal (*Part II, Item 1*).

12. Request for waiver of Mr Ribeiro Campos' immunity (vote)

Palacio Vallelersundi report — A4-0155/98

(Simple majority)

PROPOSAL FOR A DECISION

Parliament adopted the decision (*Part II, Item 2*).

13. Request for waiver of Mr Rosado Fernandes' immunity (vote)

Wijsenbeek report — A4-0154/98

(Simple majority)

PROPOSAL FOR A DECISION

Parliament adopted the decision (*Part II, Item 3*).

14. Legal protection of biotechnological inventions ***II (vote)

Recommendation for 2nd reading by Mr Rothley — A4-0170/98

(Qualified majority)

Members of the V Group unfurled a banner to demonstrate their opposition to the Directive on which Parliament was voting.

The President gave instructions for the banner to be removed.

The following spoke on the demonstration: Mr Provan, Mr Tamino, Mr Rack, Mr Giansily, Mrs Oomen-Ruijten and Mrs Roth, and Mr De Vries who called for the House to move on to the vote.

Tuesday 12 May 1998

COMMON POSITION OF THE COUNCIL C4-0132/98 — 95/0350(COD):

The President announced that he had received a proposal for a declaration of intended rejection of the common position, tabled by the V Group, Mrs Sierra González and Mr Manisco, pursuant to Rule 69 (am. 26/rev.).

Parliament rejected the proposal by RCV (PSE, V):

Members voting:	534
For:	78
Against:	432
Abstentions:	24

Amendments rejected: 3; 16; 17; 15; 9; 18; 19; 12; 20; 13; 21; 10; 22; 23; 1; 24; 2; 11; 5; 6; 29, all by RCV

Amendments fallen: 14; 8; 27; 25; 28

Amendment cancelled: 7

Amendment withdrawn: 4

Amendment ruled inadmissible: 30

The following spoke during the vote:

— the President announced before the vote started that Mr Eisma was not a signatory to am. 9.

— Mr Pasty, after the declaration of intended rejection had been put to the vote, called for the sitting to be suspended to allow order to be re-established;

— Mr Graefe zu Baringdorf spoke on am. 6.

Results of RCVs:

am. 3 (V):

Members voting:	528
For:	96
Against:	383
Abstentions:	49

am. 16 (V):

Members voting:	509
For:	95
Against:	360
Abstentions:	54

am. 17 (V):

Members voting:	531
For:	86
Against:	381
Abstentions:	64

am. 15 (V):

Members voting:	536
For:	153
Against:	352
Abstentions:	31

am. 9 (V):

Members voting:	532
For:	221
Against:	294
Abstentions:	17

am. 18 (V):

Members voting:	530
For:	135
Against:	363
Abstentions:	32

am. 19 (V):

Members voting:	523
For:	166
Against:	327
Abstentions:	30

am. 12 (V):

Members voting:	533
For:	152
Against:	350
Abstentions:	31

am. 20 (V):

Members voting:	535
For:	97
Against:	379
Abstentions:	59

am. 13 (V):

Members voting:	534
For:	168
Against:	348
Abstentions:	18

am. 21 (V):

Members voting:	515
For:	70
Against:	386
Abstentions:	59

am. 10 (V):

Members voting:	537
For:	186
Against:	331
Abstentions:	20

am. 22 (V):

Members voting:	538
For:	110
Against:	392
Abstentions:	36

am. 23 (V):

Members voting:	533
For:	92
Against:	365
Abstentions:	76

Tuesday 12 May 1998

am. 1 (V):	
Members voting:	534
For:	189
Against:	320
Abstentions:	25

am. 24 (V):	
Members voting:	535
For:	188
Against:	319
Abstentions:	28

am. 2 (V):	
Members voting:	530
For:	212
Against:	295
Abstentions:	23

am. 11 (V):	
Members voting:	533
For:	154
Against:	341
Abstentions:	38

am. 5 (V):	
Members voting:	520
For:	156
Against:	347
Abstentions:	17

am. 6 (V):	
Members voting:	533
For:	176
Against:	327
Abstentions:	30

am. 29 (V):	
Members voting:	535
For:	185
Against:	313
Abstentions:	37

The President declared the common position approved (*Part II, Item 4*).

*
* *

The following spoke on the demonstration which the V Group had organized in the Chamber: Mr Perry, Mr d'Aboville, Mr Falconer, Mrs Palacio Vallelersundi and Mr Cohn-Bendit.

15. Second banking Directive (vote)

Wijsenbeek report — A4-0152/98
(*Simple majority*)

MOTION FOR A RESOLUTION

Parliament adopted the resolution (*Part II, Item 5*).

*
* *

Mrs Roth, leader of the V Group, informed the House that an attack had just been carried out against the Ankara office of the Committee for the Defence of Human Rights in which Mr Akin Birdal, President of the Turkish Association for the Defence of Human Rights, had been seriously injured. She expressed the hope that he would not succumb to his injuries (on behalf of Parliament the President also expressed this hope).

16. Control of synthetic drugs (vote)

Pirker report — A4-0157/98
(*Simple majority*)

MOTION FOR A RESOLUTION

Amendments adopted: 8 by EV (273 for, 234 against, 11 abstentions); 21 by EV (251 for, 246 against, 12 abstentions); 7 (3rd part) by EV (256 for, 232 against, 11 abstentions); 1 by EV (264 for, 215 against, 18 abstentions); 24 by EV (267 for, 230 against, 2 abstentions); 2

Amendments rejected: 18 by EV (232 for, 278 against, 4 abstentions); 9 by EV (208 for, 300 against, 11 abstentions); 19 by RCV; 4; 3 by EV (223 for, 272 against, 11 abstentions); 10; 11 by EV (219 for, 269 against, 18 abstentions); 12; 20 by EV (218 for, 269 against, 20 abstentions); 13; 14; 7 (1st part) by EV (236 for, 258 against, 7 abstentions); 7 (2nd part); 15; 5 (1st part) by EV (214 for, 273 against, 8 abstentions); 5 (2nd part); 6 by EV (221 for, 252 against, 8 abstentions); 16; 22; 23

Amendment fallen: 17

The different parts of the text were adopted in order, recital C (2nd part) by EV (268 for, 214 against, 27 abstentions);

The following spoke during the vote:

— on the split vote on am. 7 and on the vote on para. 8: the rapporteur, Mrs d'Ancona, the rapporteur, Mrs Aelvoet and Mr Swoboda;

Separate votes: paras. 17 and 18; 22; 27 (V)

Split votes:

recital B (V):

1st part: up to 'weekends'
2nd part: remainder

recital C (PSE):

1st part: up to 'and a 'with it' image'
2nd part: remainder

am. 7 (PSE):

1st part: up to 'must ensure that'
2nd part: up to 'must also ensure'
3rd part: remainder

am. 5 (PSE):

1st part: up to 'enforcement'
2nd part: remainder

para. 14 (PSE):

1st part: text without the words 'and police'
2nd part: these words

Tuesday 12 May 1998

Results of RCVs:

am. 19 (ELDR):
 Members voting: 520
 For: 155
 Against: 340
 Abstentions: 25

para. 3 (PPE):
 Members voting: 515
 For: 301
 Against: 204
 Abstentions: 10

para. 6 (PPE):
 Members voting: 495
 For: 448
 Against: 42
 Abstentions: 5

Parliament adopted the resolution by RCV (PPE):
 Members voting: 497
 For: 425
 Against: 51
 Abstentions: 21

(Part II, Item 6).

*
* *

Explanations of vote were made by the following Members:

Palacio Vallelersundi report — A4-0155/98

— *orally*: Fabre-Aubrespy, on behalf of the I-EDN Group

Wijsenbeek report — A4-0154/98

— *orally*: Fabre-Aubrespy, on behalf of the I-EDN Group

Wijsenbeek report — A4-0152/98

— *in writing*: Theonas

Rothley recommendation for second reading — A4-0170/98

— *orally*: Breyer, on behalf of the V Group, Graefe zu Baringdorf, Banotti, Hallam, Posselt (Mr Posselt also spoke following the remarks by Mrs Banotti concerning the provisions of the Rules of Procedure applying to explanations of vote.)

— *in writing*: Nicholson, on behalf of the I-EDN Group; Martinez, McKenna; Telkämper; Lindqvist; Graenitz; Cushnahan; Löow, Andersson, Waidelich; Delcroix; Hulthén, Theorin, Ahlqvist, Wibe; David W. Martin; Spiers; Lis Jensen, Bonde, Sandbæk; des Places

Pirker report — A4-0157/98

— *orally*: McKenna and Posselt

— *in writing*: Lindqvist; Bébéar; Holm; Deprez; Cushnahan; Reding; Ahern; Andersson, Löow, Hulthén, Ahlqvist, Wibe, Theorin, Waidelich; Lucas Pires; Le Gallou; Eriksson, Svensson, Sjöstedt; Novo; Kirsten M. Jensen, Blak, Sindal, Iversen

*
* *

Corrections to votes/Members not voting although present

Mr Janssen van Raay had informed the Chair that he was present but had not participated in any of the roll-call votes.

Rothley recommendation for second reading — A4-0170/98

At the end of the vote, Mr Perry announced that he was present but had not participated in any of the roll-call votes.

— am. 26/rev. (declaration of intended rejection of common position)

Intended to vote for: Mr Frischenschlager

— am. 9:

Intended to vote for: Mrs Banotti

— am. 19:

Intended to vote for: Mr Posselt

— am. 24:

Intended to vote for: Mrs Peijs

— am. 2:

Intended to vote for: Mrs Rynänen

Intended to vote against: Mr Nordmann

— am. 5:

Intended to vote for: Mr Wibe

Pirker report — A4-0157/98

— am. 19:

Intended to vote against: Mr Paasilinna

— am. 3:

Intended to vote against: Mrs Carlsson, Mr Lindqvist

— para. 6:

Intended to vote for: Mrs Ahern

— para. 9:

Intended to vote for: Mrs Soltwedel-Schäfer

— final vote:

Intended to vote for: Mr Brok and Mr Lindqvist

END OF VOTING TIME

17. Topical and urgent debate (list of subjects selected)

The President informed Parliament that, in accordance with Rule 47(2), the list of subjects for the debate on topical and urgent subjects of major importance to be held on Thursday had been drawn up.

This list contained 46 motions for resolutions grouped together as follows:

I. SITUATION IN SUDAN

B4-0498/98 by the PPE Group

B4-0506/98 by the V Group

B4-0523/98 by the GUE/NGL Group

B4-0534/98 by the ELDR Group

B4-0539/98 by the ARE Group

B4-0541/98 by the PSE Group

B4-0552/98 by the UPE Group

Tuesday 12 May 1998

II. MOCHOVCE NUCLEAR PLANT

B4-0504/98 by the ARE Group
 B4-0509/98 by the V Group
 B4-0515/98 by the PPE Group
 B4-0524/98 by the GUE/NGL Group
 B4-0536/98 by the ELDR Group
 B4-0542/98 by the PSE Group

III. HUMAN RIGHTS

Guatemala

B4-0493/98 by the ELDR Group
 B4-0516/98 by the PPE Group
 B4-0525/98 by the GUE/NGL Group
 B4-0544/98 by the PSE Group
 B4-0555/98 by the V Group

Colombia

B4-0513/98 by the V Group
 B4-0526/98 by the GUE/NGL Group
 B4-0550/98 by the PSE Group
 B4-0553/98 by the PPE Group

Turkey

B4-0507/98 by the V Group
 B4-0517/98 by the PPE Group
 B4-0532/98 by the ELDR Group
 B4-0543/98 by the PSE Group

Malaysia/Indonesia

B4-0514/98 by the V Group
 B4-0533/98 by the ELDR Group
 B4-0545/98 by the PSE Group

IV. CODE OF CONDUCT ON ARMAMENTS

B4-0502/98 by the ARE Group
 B4-0505/98 by the V Group
 B4-0520/98 by the PPE Group
 B4-0522/98 by the ELDR Group
 B4-0529/98 by the GUE/NGL Group
 B4-0546/98 by the PSE Group

V. ENVIRONMENTAL DISASTERS

Doñana National Park

B4-0492/98 by the ELDR Group
 B4-0508/98 by the V Group
 B4-0521/98 by the PPE Group
 B4-0531/98 by the GUE/NGL Group
 B4-0548/98 by the PSE Group

Italy

B4-0497/98 by the PPE Group
 B4-0530/98 by the GUE/NGL Group
 B4-0535/98 by the ELDR Group
 B4-0549/98 by the PSE Group
 B4-0551/98 by the UPE Group
 B4-0559/98 by the V Group

In accordance with Rule 47(3), the overall speaking time for Thursday's debate had been allocated as follows, subject to modification of the list:

For one of the authors:	1 minute
Members:	60 minutes in total

In accordance with Rule 47(2), second subparagraph, any objections to this list, which would have to be tabled and justified in writing by a political group or at least 29 Members, had to be tabled by 8 p.m. that evening. The vote on these objections would be taken without debate at the beginning of the next day's sitting.

(The sitting was suspended at 1.45 p.m. and resumed at 3 p.m.)

IN THE CHAIR: Mr LUCAS PIRES

Vice-President

18. Water quality **II (debate)

The next item was the recommendation for second reading drawn up by Mr Kenneth D. Collins, on behalf of the Committee on the Environment, Public Health and Consumer Protection, on the common position adopted by the Council with a view to the adoption of a Council Directive on the quality of water intended for human consumption (C4-0083/98 — 95/0010(SYN)) (A4-0146/98).

The following spoke: Mrs Grossetête, on behalf of the PPE Group, and Mrs Baldi, on behalf of the UPE Group.

Mr Kenneth D. Collins, rapporteur, introduced the recommendation for second reading.

The following spoke: Mrs Kirsten M. Jensen, on behalf of the PSE Group, Mrs Dybkjær, on behalf of the ELDR Group, Mr Miranda, on behalf of the GUE/NGL Group, Mr Lannoye, on behalf of the V Group, Mr Kronberger, Non-attached Member, Mr Apolinário, Mrs Jackson, Mr Ephremidis, Mrs Myller, Mrs Matikainen-Kallström, Mrs Bjerregaard, Member of the Commission, and Mrs Matikainen-Kallström, Mrs Baldi, Mrs Grossetête, Mr Ephremidis, Mr Miranda, Mrs Flemming and the rapporteur, who all put questions to the Commission which Mrs Bjerregaard answered.

The President closed the debate.

Vote: Minutes of 13.5.1998, Part I, Item 14.

19. Limit values for pollutants in air — Combating acidification — Sulphur content of liquid fuels **I (debate)

The next item was a joint debate on three reports drawn up on behalf of Committee on the Environment, Public Health and Consumer Protection.

Tuesday 12 May 1998

Mrs Pollack introduced her report on the proposal for a Council Directive relating to limit values for sulphur dioxide, oxides of nitrogen, particulate matter and lead in ambient air (COM(97)0500 — C4-0662/97 — 97/0266(SYN)) (A4-0161/98).

Mrs Hulthén introduced her report on the communication to the Council and the European Parliament on a Community strategy to combat acidification (COM(97)0088 — C4-0436/97) (A4-0162/98).

Mrs Hautala introduced her report on the proposal for a Council Directive relating to a reduction of the sulphur content of certain liquid fuels and amending Directive 93/12/EEC (COM(97)0088 — C4-0283/97 — 97/0105(SYN)) (A4-0174/98).

The following spoke: Mr Lange, draftsman of the opinion of the Committee on Research, Technological Development and Energy, Mrs Matikainen-Kallström, draftsman of the opinion of the Committee on Research, Technological Development and Energy, Mr Bowe, on behalf of the PSE Group, Mrs Fleming, on behalf of the PPE Group, Mr Cabrol, on behalf of the UPE Group, Eisma, on behalf of the ELDR Group, Mr Sepänen, on behalf of the GUE/NGL Group, Mr Gahrton, on behalf of the V Group, Mr Amadeo, Non-attached Member, and Mrs Graenitz.

IN THE CHAIR: Mr David W. MARTIN

Vice-President

The following spoke: Mrs Grossetête, Mr Virgin, Mrs Schleicher, Mr Schnellhardt, Mrs Estevan Bolea and Mrs Bjerregaard, Member of the Commission.

The President closed the debate.

Vote: Minutes of 13.5.1998, Part I, Items 17 (A4-0161/98 and A4-0174/98) and 20 (A4-0162/98).

20. Eco-label award scheme **I (debate)

Mr Poggiolini introduced his report, drawn up on behalf of the Committee on the Environment, Public Health and Consumer Protection, on the proposal for a Council Regulation on a revised Community eco-label award scheme (COM(96)0603 — C4-0157/97 — 96/0312(SYN)) (A4-0119/98).

The following spoke: Mrs Van Putten, on behalf of the PSE Group, Mr Sjöstedt, on behalf of the GUE/NGL Group, Mrs Hautala, on behalf of the V Group, Mrs Myller, Mrs Hulthén and Mrs Bjerregaard, Member of the Commission.

The President closed the debate.

Vote: Minutes of 13.5.1998, Part I, Item 18.

(The sitting was suspended at 5.25 and resumed at 5.30 p.m.)

IN THE CHAIR: Mr GUTIÉRREZ DÍAZ

Vice-President

21. Membership of Parliament

The President announced that the British authorities had informed him that Mrs Linda McAvan had been elected Member of Parliament to replace Mr West with effect from 12 May 1998.

He welcomed the new Member and drew attention to the provisions of Rule 7(4).

22. Agenda

At the request of the political groups, the President proposed adding to the agenda for the following day, to follow the Tindemans report (A4-0171/98 — Item 27 in agenda), a Council statement with questions on nuclear testing in India. No more than 30 minutes would be allocated for this item.

Parliament agreed to this proposal.

23. Question Time (Commission)

Parliament considered a number of questions to the Commission (B4-0464/98).

Mr Wijsenbeek referred to Rule 41 and Annex II of the Rules of Procedure and pointed out that on 30 March he had addressed a question to Mr Kinnock, Member of the Commission, which was No 77 on the list and had very little chance of being called; he called for the question, concerning an area for which Mr Van Miert, Member of the Commission, was also responsible, to be moved up the list to enable Mr Van Miert to answer it (the President replied that it was the responsibility of the Commission to allocate questions to its various Members).

First part

Question 39 by Mrs Ferrer: Free movement and transport of goods

Mr Monti, Member of the Commission, answered the question and supplementaries by Mrs Ferrer, Mr Sjöstedt and Mr von Habsburg.

Question 40 by Mr Watson: Ticket allocation system for the 1998 World Cup

Mr Van Miert, Member of the Commission, answered the question and supplementaries by Mr Watson, Mrs Larive and Mr De Coene.

Mr Wijsenbeek referred to his previous remarks and asked the President to call Question 77 at that stage (the President replied that the order for calling questions had already been established and he was neither able nor willing to modify the order; he would however raise the problem with the President of Parliament and the Commission).

Tuesday 12 May 1998

Question 41 by Mrs Kestelijn-Sierens: Sale of drugs via the Internet

Mr Bangemann, Member of the Commission, answered the question and a supplementary by Mrs Kestelijn-Sierens.

Questions 42 and 43 would receive written answers.

Second part

Question 44 by Mr Howitt: Disability and development cooperation

Mr Pinheiro, Member of the Commission, answered the question and a supplementary by Mr Howitt.

Question 45 by Mr Posselt: Burden-sharing in staffing

Mrs Gradin, Member of the Commission, answered the question and a supplementary by Mr Posselt.

Question 46 by Mrs Kjer Hansen: Protection of the Community's financial interests

Mrs Gradin answered the question and a supplementary by Mrs Kjer Hansen.

Question 47 by Mr Watts: Failure of Member States to transpose EU transport Directives

Mr Kinnock, Member of the Commission, answered the question and supplementaries by Mr Watts and Mr McMahon.

Question 48 by Mrs McIntosh: Lorry Blockade in France

Mr Kinnock answered the question and supplementaries by Mrs McIntosh, Mr Wijsenbeek and Mrs Hardstaff.

Question 49 by Mr Camisón Asensio: 'Open skies' agreements with the United States

Mr Kinnock answered the question and a supplementary by Mr Camisón Asensio.

Mr Konrad spoke on the conduct of Question Time.

Question 50 by Mr Andersson: Transport links in the Öresund region

Mr Kinnock answered the question and a supplementary by Mr Andersson.

Question 51 by Mrs Theorin: Rail transport

Mr Kinnock answered the question and a supplementary by Mrs Theorin, to whom he undertook to send a more detailed reply in writing.

Questions 52 to 119 would receive written answers.

The President closed Question Time to the Commission.

(The sitting was suspended at 7.05 p.m. and resumed at 9 p.m.)

IN THE CHAIR: Mr VERDE i ALDEA

Vice-President

24. Europe of Knowledge (debate)

Mr Perry introduced his report, drawn up on behalf of the Committee on Culture, Youth, Education and the Media, on the Commission communication to the Council, the European Parliament, the Economic and Social Committee and the Committee of the Regions: Towards a Europe of Knowledge (COM(97)0563 — C4-0649/97) (A4-0166/98).

The following spoke: Mr Hatzidakis, draftsman of the opinion of the Committee on Employment and Social Affairs, Mr Elchlepp, on behalf of the PSE Group, Mrs Heinisch, on behalf of the PPE Group, Mrs Guinebertière, on behalf of the UPE Group, Mrs Rynänen, on behalf of the ELDR Group, Mr Alavanos, on behalf of the GUE/NGL Group, Mrs Leperre-Verrier, on behalf of the ARE Group, Mr Sichrovsky, Non-attached Member, Mr Papakyriazis, Mrs Vaz da Silva, Mrs Poisson, Mr Evans, Mrs Todini, Mrs Tongue and Mrs Cresson, Member of the Commission.

The President closed the debate.

Vote: Minutes of 13.5.1998, Part I, Item 21.

25. Protection of minors in audiovisual and information services * (debate)

Mr Whitehead introduced his report, drawn up on behalf of the Committee on Culture, Youth, Education and the Media, on the proposal for a Council Recommendation concerning the protection of minors and human dignity in audiovisual and information services (COM(97)0570 — C4-0670/97 — 97/0329(CNS)) (A4-0153/98).

The following spoke: Mr Carlo Casini, draftsman of the opinion of the Committee on Legal Affairs, Mrs Ahlqvist, on behalf of the PSE Group, Mr Añoveros Trias de Bes, on behalf of the PPE Group, Mrs Todini, on behalf of the UPE Group, Mrs Rynänen, on behalf of the ELDR Group, Mr Papayannakis, on behalf of the GUE/NGL Group, Mrs Tongue, Mrs Bannotti, Mrs Daskalaki, Mrs Poisson and Mr Oreja, Member of the Commission.

The President closed the debate.

Vote: Minutes of 13.5.1998, Part I, Item 19.

26. EC-Mexico trade agreement * (debate)**

Mrs Miranda de Lage introduced her recommendation, drawn up on behalf of the Committee on External Economic Relations, on the proposal for a Council Decision concerning the conclusion of the interim agreement on trade and trade related matters between the European Community, on the one part, and the United Mexican States, on the other part (COM(97)0525 — 11619/1/97 rev. 1 and 11620/1/97 rev. 1 — C4-0024/98 — 97/0281(AVC)) (A4-0156/98).

The following spoke: Mr Salafranca Sánchez-Neyra, draftsman of the opinion of the Committee on Foreign Affairs, and chairman of the delegation for relations with Central America and Mexico, Mr Newens, on behalf of the PSE Group, Mr Valdivielso de Cué, on behalf of the PPE Group, Mr Bertens, on behalf of the ELDR Group, Mrs González Álvarez,

Tuesday 12 May 1998

on behalf of the GUE/NGL Group, Mr Kreissl-Dörfler, on behalf of the V Group, Mr Van Dam, on behalf of the I-EDN Group, Mr Howitt, Mr Porto and Mr Marín, Vice-President of the Commission.

The President closed the debate.

Vote: Minutes of 13.5.1998, Part I, Item 15.

- joint debate on nine oral questions on Euro-Mediterranean cooperation

12 noon:

- voting time

27. Community customs code *I (debate)**

Mrs Peijs introduced her report, drawn up on behalf of the Committee on Economic and Monetary Affairs and Industrial Policy, on the proposal for a European Parliament and Council Regulation amending Regulation (EEC) No 2913/92 establishing the Community customs code (transit) (COM(97)0472 — C4-0489/97 — 97/0242(COD)) (A4-0149/98).

The following spoke: Mr Wibe, on behalf of the PSE Group, Mr Rübig, on behalf of the PPE Group, Mr Monti, Member of the Commission, Mrs Peijs, rapporteur, and Mr Rübig, who both put questions to the Commission which Mr Monti answered.

The President closed the debate.

Vote: Minutes of 13.5.1998, Part I, Item 16.

3 p.m. — 5.30 p.m. and 9 p.m. — 12 midnight:

- Tindemans report on common defence policy
- Council statement on nuclear testing in India (followed by questions)
- Council and Commission statements on Kosovo (followed by debate)
- Caudron report on competitiveness of European industry
- E. Mann report on electronic commerce
- Hendrick recommendation on information in field of technical standards and regulations ***II
- W.G. van Velzen recommendation on operator number portability and carrier pre-selection ***II
- Kenneth D. Collins report on labelling of foodstuffs produced from genetically modified organisms *

28. Agenda for next sitting

The President announced the following agenda for the sitting of Wednesday 13 May 1997:

9 a.m. — 1 p.m., 3 — 7 p.m. and 9 p.m. — 12 midnight:

9 a.m. — 12 noon:

- topical and urgent debate (objections)
- recommendations by the Committee on Economic and Monetary Affairs and Industrial Policy on the appointments to the Executive Board of the European Central Bank

5.30 — 7 p.m.:

- Question Time to the Council

(The sitting closed at 11.45 p.m.)

Julian PRIESTLEY
Secretary-General

Nicole FONTAINE
Vice-President

Tuesday 12 May 1998

PART II

Texts adopted by the European Parliament

1. Extension to UK of Directive on burden of proof in sex discrimination cases *
(Rule 99)

Proposal for a Council Directive on the extension of Council Directive 97/80/EC on the burden of proof in cases of discrimination based on sex to the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland (COM(98)0084 – C4-0186/98 – 98/0066(CNS))

(Consultation procedure)

The proposal was approved.

2. Request for waiver of Mr Ribeiro Campos' immunity

A4-0155/98

Decision on the request for waiver of the immunity of Mr António Carlos Ribeiro Campos

The European Parliament,

- having received a request for waiver of the immunity of Mr António Carlos Ribeiro Campos, forwarded by the Public Prosecutor of the Portuguese Republic on 19 December 1997 and announced in plenary sitting on 15 January 1998,
- having regard to Article 10 of the Protocol on the Privileges and Immunities of the European Communities of 8 April 1965, and to Article 4(2) of the Act concerning the Election of Representatives to the European Parliament by direct universal suffrage of 20 September 1976,
- having regard to the judgments of the Court of Justice of the European Communities of 12 May 1964 and 10 July 1986 ⁽¹⁾,
- having regard to Article 157 of the Portuguese Constitution,
- having regard to Rule 6 of its Rules of Procedure,
- having regard to the report of the Committee on the Rules of Procedure, the Verification of Credentials and Immunities (A4-0155/98),

1. Decides not to take a decision on the request for waiver of immunity at this stage of the proceedings;
2. So the request for waiver of immunity can be amplified and, if necessary, forwarded to the European Parliament again, does not object to the magistrate concerned hearing Mr Ribeiro Campos without preferring charges and without the use of any form of coercion;
3. Instructs its President immediately to forward this decision and the report of its committee to the appropriate authority of the Portuguese Republic.

⁽¹⁾ See Case 101/63: Wagner v. Fohrmann and Krier [1964] ECR 398 and Case 149/85: Wybot v. Faure [1986] ECR 2403.

Tuesday 12 May 1998

3. Request for waiver of Mr Rosado Fernandes' immunity

A4-0154/98

Decision on the request for waiver of the immunity of Mr Raúl Miguel Rosado Fernandes

The European Parliament,

- having received a request for waiver of the immunity of Mr Raúl Miguel Rosado Fernandes, forwarded by the Guarda District Court on 13 November 1997 and announced in plenary sitting on 13 January 1998,
 - having regard to Article 10 of the Protocol on the Privileges and Immunities of the European Communities of 8 April 1965, and to Article 4(2) of the Act concerning the Election of Representatives to the European Parliament by direct universal suffrage of 20 September 1976,
 - having regard to the judgments of the Court of Justice of the European Communities of 12 May 1964 and 10 July 1986 ⁽¹⁾,
 - having regard to Article 157 of the Portuguese Constitution,
 - having regard to Rule 6 of its Rules of Procedure,
 - having regard to the report of the Committee on the Rules of Procedure, the Verification of Credentials and Immunities (A4-0154/98),
1. Decides not to take a decision on the request for waiver of immunity at this stage of the proceedings;
 2. So the request for waiver of immunity can be amplified and, if necessary, forwarded to the European Parliament again, does not object to the magistrate concerned hearing Mr Rosado Fernandes without preferring charges and without the use of any form of coercion;
 3. Instructs its President immediately to forward this decision and the report of its committee to the appropriate authority of the Portuguese Republic.

⁽¹⁾ See Case 101/63: Wagner v. Fohrmann and Krier [1964] ECR 398 and Case 149/85: Wybot v. Faure [1986] ECR 2403.

4. Legal protection of biotechnological inventions ***II

A4-0170/98

Decision on the common position adopted by the Council with a view to adopting a European Parliament and Council Directive on the legal protection of biotechnological inventions (C4-0132/98 — 95/0350(COD))

(Codecision procedure: second reading)

The European Parliament,

- having regard to the common position of the Council (C4-0132/98 — 95/0350(COD)),
- having regard to its opinion at first reading ⁽¹⁾ on the Commission proposal to Parliament and the Council (COM(95)0661) ⁽²⁾,
- having regard to the amended Commission proposal (COM(97)0446) ⁽³⁾,

⁽¹⁾ OJ C 286, 22.9.1997, p. 87.

⁽²⁾ OJ C 296, 8.10.1996, p. 4.

⁽³⁾ OJ C 311, 11.10.1997, p. 12.

Tuesday 12 May 1998

- having regard to Article 189b(2) of the EC Treaty,
 - having regard to Rule 68 of its Rules of Procedure,
 - having regard to the recommendation for second reading of the Committee on Legal Affairs and Citizens' Rights (A4-0170/98),
1. Approves the common position;
 2. Calls on the Council to adopt the act definitively, and as soon as possible, in accordance with the common position;
 3. Instructs its President to sign the act with the President of the Council pursuant to Article 191(1) of the EC Treaty;
 4. Instructs its Secretary-General duly to sign the act and, in agreement with the Secretary-General of the Council, to have it published in the Official Journal;
 5. Instructs its President to forward this decision to the Council and Commission.

5. Second banking Directive

A4-0152/98**Resolution on the Commission's interpretative communication on freedom to provide services and the interest of the general good in the second banking Directive (SEC(97)1193 — C4-0465/97)***The European Parliament,*

- having regard to the Commission's interpretative communication (SEC(97)1193 — C4-0465/97),
 - having regard to the second Directive on banking services, 89/646/EEC ⁽¹⁾, as amended by Directive 92/30/EEC ⁽²⁾,
 - having regard to the views put forward by the Commission and experts at the hearing organized by the Committee on Legal Affairs and Citizens' Rights on 6 January 1998,
 - having regard to the judgments of the Court of Justice of the European Communities which have direct implications for the working of the above-mentioned Directive and which are broadly included in the communication, in particular the recent judgment in the Parodi case (Case C-222/95 of 9 July 1997),
 - having regard to the report of the Committee on Legal Affairs and Citizens' Rights and the opinion of the Committee on Economic and Monetary Affairs and Industrial Policy (A4-0152/98),
1. Welcomes the fact that the Commission has sought, through an interpretative communication, to dispel the uncertainties arising from the text of the second banking Directive, in particular in the light of the forthcoming introduction of a common currency system; welcomes in particular the fact that in its introduction to its communication the Commission makes it clear that the interpretation submitted by it can in no circumstances be binding on either the Member States or the Court of Justice of the European Communities;
 2. Considers this clarification to be all the more important in that the Commission elsewhere in its introduction recommends its communication as providing 'all the parties concerned — national administrations, traders and consumers — with a reference document defining the legal framework within which ... banking activities ... should be pursued'.

⁽¹⁾ OJ L 386, 30.12.1989, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 110, 28.4.1992, p. 52.

Tuesday 12 May 1998

3. Points, however, to the risk of this approach in that it does not follow the formal route of the Community legislative process and that while Parliament may be able to express an opinion, neither it nor the Council can exercise their formal powers of codecision;
 4. Points also to the inconsistency of the Commission announcing a change to the second banking Directive in the context of the SLIM project, in particular with regard to the notification procedure, while at the same time consulting Parliament;
 5. Agrees with the Commission, however, that the notification procedure — in particular where it relates to a possible refusal in the interest of the general good by the authorities of the host Member State to grant authorization, after notification, to perform cross-border banking services — should be done away because the authorities of the home Member State can be assumed to have exercised proper supervision;
 6. Notes that doing away with this notification procedure makes it less imperative to establish in what precise Member State the service has been performed, and also enables both parties to a transaction to choose where to seek legal redress in the event of a dispute;
 7. Feels that the place where the service is performed is another source of confusion, not least because with modern means of communications such as the Internet it is much more difficult to determine that place; believes, however, that the consumer — who is already in a weaker financial position in legal proceedings — benefits in that he has greater choice of where to seek legal redress;
 8. Emphasizes to the Commission that because of the notification procedure Community banking institutions wishing to perform services in other Member States could be placed at a disadvantage compared with banking institutions from third countries;
 9. Points out furthermore that the notification procedure should be abolished because any refusal to grant authorization is based on an interpretation by the authorities of the host Member State of the concept of 'general good' which the Commission itself has been unable to define satisfactorily in this interpretative communication;
 10. Supports, however, the Commission's view that Community law takes precedence over international private law, because Community legislation not only affords the consumer more protection in this respect, but is also more specific;
 11. Notes, despite the objections inherent in this informal interpretative communication, the possible positive effect which this method of closer interpretation might have on considerations of the judicial authorities of the Member States in the event of arbitration of a conflict between a bank institution performing a service in another Member State and the authorities in the recipient state and/or the consumer;
 12. Regrets that the Commission cites no practical examples of provisions that are seen by Member States as being justified in the general interest but which the Commission considers to be inadmissible; takes the view that the substance of any such abstract matter as that set out in the Commission communication can only be conveyed effectively and comprehensibly by citing practical examples, and that failure to do so cannot be justified out of consideration for the Member States concerned;
 13. Hopes and expects that as a result of this communication cross-border banking services for the benefit of consumers and businesses within the Union will increase;
 14. Considers it a serious omission that the Commission indicates only incidentally that it would be prepared, were it to be informed of restrictive provisions, to initiate proceedings against the Member State concerned in accordance with Article 169 of the EC Treaty, without stating clearly and unambiguously how it would proceed to discharge its responsibilities as guardian of the Treaties in such cases;
 15. Instructs its President to forward this resolution to the Commission, the Council and the supervisory bodies of the Member States.
-

Tuesday 12 May 1998

6. Control of synthetic drugs

A4-0157/98**Resolution on the communication from the Commission to the Council and the European Parliament on the control of new synthetic drugs (designer drugs) (COM(97)0249 – C4-0244/97)***The European Parliament,*

- having regard to the communication from the Commission to the Council and the European Parliament (COM(97)0249 – C4-0244/97),
 - having regard to the Treaty on European Union, in particular its Article K.1(4) and (9), and the EC Treaty, in particular Article 129,
 - having regard to the draft Treaty of Amsterdam, in particular Articles K.1, K.2 and K.3 thereof, and the amended Article 129 of the EC Treaty,
 - having regard to the World Drugs Report of the United Nations International Drug Control Programme (UNDCP) ⁽¹⁾,
 - having regard to the 1997 annual report of the European Monitoring Centre for Drugs and Drug Addiction (EMCDDA) on the state of the drugs problem in the European Union,
 - having regard to the study by the EMCDDA on 'New trends in synthetic drugs in the European Union',
 - having regard to Council Directive 92/109/EEC of 14 December 1992 on the manufacture and the placing on the market of certain substances used in the illicit manufacture of narcotic drugs and psychotropic substances ⁽²⁾, amended by Commission Directive 93/46/EEC ⁽³⁾ and supplemented by Commission Regulation 1485/96 ⁽⁴⁾, and Council Regulation (EEC) No 3677/90 laying down measures to be taken to discourage the diversion of certain substances to the illicit manufacture of narcotic drugs and psychotropic substances ⁽⁵⁾, amended by Regulation (EEC) No 900/92 ⁽⁶⁾,
 - having regard to the Joint Action of 16 June 1997 adopted by the Council concerning the information exchange, risk assessment and the control of new synthetic drugs ⁽⁷⁾,
 - having regard to the Joint Action of 29 November 1996 adopted by the Council concerning the exchange of information on the chemical profiling of drugs to facilitate improved cooperation between Member States in combating illicit drug trafficking ⁽⁸⁾,
 - having regard to its resolution of 15 June 1995 on the Commission Communication to the Council and the European Parliament on a European Union action plan to combat drugs ⁽⁹⁾,
 - having regard to the report of the Committee on Civil Liberties and Internal Affairs and the opinions of the Committee on the Environment, Public Health and Consumer Protection, the Committee on Culture, Youth, Education and the Media and the Committee on Budgets (A4-0157/98),
- A. whereas the consumption of synthetic drugs in the Member States of the European Union has increased massively since the end of the 1980's and whereas present estimates show that in the region of five million young people across the EU are using synthetic drugs,
- B. whereas the users of synthetic drugs differ markedly in terms of social situation and consumption habits from those taking opiates as they often take the drugs only at weekends and are not conspicuous in society,

⁽¹⁾ Oxford University Press 1997.

⁽²⁾ OJ L 370, 19.12.1992, p. 76.

⁽³⁾ OJ L 159, 1.7.1993, p. 134.

⁽⁴⁾ OJ L 188, 27.7.1996, p. 28.

⁽⁵⁾ OJ L 357, 2.12.1990, p. 1.

⁽⁶⁾ OJ L 96, 10.4.1992, p. 1.

⁽⁷⁾ OJ L 167, 25.6.1997, p. 1.

⁽⁸⁾ OJ L 322, 12.12.1996, p. 5.

⁽⁹⁾ OJ C 166, 3.7.1995, p. 116.

Tuesday 12 May 1998

- C. whereas synthetic drugs, in particular Ecstasy, are often perceived to be part of a modern culture, connected to exciting night life, fast cars and a 'with it' image. Whilst under the influence of synthetic drugs, individuals may expose themselves to a heightened risk of unprotected sexual activity and increase the risk of becoming the perpetrators or victims of violent or other crimes,
- D. whereas the negative side-effects and long-term effects of synthetic drugs are only starting to be investigated so that it is not yet possible to determine the risks of consumption conclusively,
- E. whereas particular risks occur when synthetic drugs are taken in conjunction with other drugs or alcohol or under additional environmental pressures (great physical exertion, lower liquid intake, overheated rooms),
- F. whereas the manufacture of synthetic drugs is relatively easy and whereas the precursors and equipment needed have, up to now, often not been subject to any controls,
- G. whereas synthetic drugs are usually produced in the vicinity of the consumers and whereas the European Union is one of the largest production regions in the world as far as the manufacture of amphetamines and Ecstasy-type stimulants is concerned and whereas trafficking in synthetic drugs is still essentially an inter-regional activity compared to the trade in narcotics and precursors which is global in nature,
- H. whereas the market for synthetic drugs is highly profitable and the manufacture of and traffic in synthetic drugs is increasingly controlled by organized criminal groups,
- I. whereas the producers of synthetic drugs obtain the precursors from various countries in central and eastern Europe and whereas there is regular traffic in these drugs between these countries and the Member States of the European Union,
- J. whereas 'designer drugs' which are specially developed to circumvent existing bans on drugs and where the effects and side-effects are unknown present a particular danger,
- K. whereas it is possible to manufacture a number of different drugs by exchanging individual molecules such that the legal coverage of synthetic drugs raises many practical problems,
- L. whereas the current synthetic drugs (Ecstasy, LSD and amphetamines) are covered by the 1971 United Nations Convention on Psychotropic Substances and the 1988 UN Convention against Illicit Traffic in Narcotic Drugs and Psychotropic Substances which are designed to prohibit the use of these substances and to control manufacture and distribution,
- M. whereas it can often take between one and two years for new drugs coming onto the market to be recognized and declared illegal under the abovementioned 1971 UN Convention on Psychotropic Substances and 1988 UN Convention against the Illicit Traffic in Narcotic Drugs and Psychotropic Substances,
- N. whereas the legal situation in the Member States of the European Union regarding the classification of individual synthetic drugs and the penalties incurred for possession and consumption of or traffic in different substances is not uniform,
- O. whereas with its Joint Action of 16 June 1997 the Council has created a mechanism for assessment of the risks of new synthetic drugs and for decisions on any measures or controls to be adopted, the practical efficacy of which must first be examined,
- P. whereas the Europol Drugs Unit systematically collects information on the external characteristics and chemical profiles of synthetic drugs and forwards this information to the Member States,
- Q. whereas synthetic drugs can be manufactured from various precursors, the exact number of which is not known and only a limited number of which are covered by European Union legislation for the control of drug precursors,

Tuesday 12 May 1998

- R. whereas the Commission communication contains only vague ideas about a mechanism to control the precursors for synthetic drugs and whereas the European Parliament will deliver a separate opinion on the proposal for a European Parliament and Council Directive, forwarded on 20 February 1998, amending Council Directive 92/109/EEC relating to the manufacturing and placing on the market of certain substances used in the illicit manufacture of narcotic drugs and psychotropic substances (COM(98)0022),
- S. whereas the draft Treaty of Amsterdam makes provision in the amended Article 129 for the Community to complement the Member States' action in reducing drugs-related health damage, including information and prevention measures, and for the Member States to coordinate among themselves their policies and programmes in these areas in liaison with the Commission,
- T. whereas in several Member States damage limitation measures have already been implemented, such as agreements with the organizers of 'raves' on the observance of certain rules, the distribution of information materials and the possibility of having the actual content of pills tested,
- U. whereas consumers of synthetic drugs mostly do not consider that they have a drugs problem and are hardly aware of the existing drugs advisory services, which are mostly geared to the needs of those dependent on opiates,
- V. whereas deaths from taking amphetamines, Ecstasy or LSD are relatively rare; whereas the fatalities are often caused by dehydration and heat stroke connected with drug-induced prolonged energetic dancing,
1. Considers the growing consumption of synthetic drugs, in particular by young people, to be a matter for concern, in particular in view of the possible and as yet unresearched long-term damage caused by such drugs;
2. Considers that there is an urgent need to gather further information about synthetic drugs, in particular their effects and side-effects and the long-term damage they may cause; calls on the Member States and the Commission to encourage and support relevant research;
3. Stresses that the international instruments already available for the control of synthetic drugs such as the above-mentioned UN conventions on drugs and psychotropic substances must be brought into force in all Member States and expects that future agreements will be quickly ratified and brought into force by all Member States;
4. Stresses the urgent need for the Community to achieve a coherent, coordinated approach on the production and supply of synthetic drugs, particularly in view of the forthcoming UN General Assembly Special Session on drugs to be held in New York in June 1998, and in which the European Parliament should also participate;

Repressive measures

5. Draws attention to the differences which still exist between the Member States with regard to penalties for traffic in and possession and consumption of synthetic drugs but considers harmonization of the relevant criminal law provisions in the Member States to be impracticable at the moment;
6. Considers it necessary that the diversion of precursors for synthetic drugs, production of such drugs and traffic in them should be a criminal offence and should be prosecuted in all Member States;
7. Calls on the Member States to ensure that their legislation banning the production of synthetic drugs is sufficiently comprehensive to prevent producers from circumventing the law by altering the chemical composition of the drugs;
8. Insists that, to retain a licence, club operators must ensure that drugs are not available at events and staff are adequately trained to recognise signs of drug use. They must also ensure ventilation, free supply of cold drinking water and cooling off areas are always available on the premises;
9. Considers it necessary, on the grounds of prevention, not only to enshrine repressive measures against dealers in legislation but also actually to apply these measures;

Tuesday 12 May 1998

10. Considers that penalties for trafficking, pushing and consumption of synthetic drugs must be proportional to the seriousness of the offence and must be capable of enforcement;
11. Calls on the Member States to ensure the closest possible cooperation of the national authorities concerned and to examine whether the organized criminal groups behind the traffic in precursors and synthetic drugs could not be countered effectively through special supra-institutional units;
12. Considers that the effective threat of penalties for the consumption of synthetic drugs can have a deterrent, and thus preventive, effect on potential consumers;
13. Calls on the Council and the Commission to support the exchange of experience between the prosecution authorities of the Member States and the central and eastern European states on police aims and tactics in combating the production of and traffic in synthetic drugs; considers that the possibilities offered by programmes such as OISIN and FALCONE should be used to this end;
14. Recommends that the Member States create special social and police programmes in youth environments and set up a corresponding European network in the context of common programmes for the exchange of experience;
15. Calls on the Member States following ratification of the Amsterdam Treaty, Article K.2(1)(a) of which provides for operational cooperation between the competent authorities, including the police, in relation to the prevention, detection and investigation of criminal offences, to develop forthwith structures for the prosecution of organized criminal groups in the synthetic drugs sector;

Information and control systems

16. Calls on the Commission to investigate at international level whether existing systems for the listing and control of new drugs operate efficiently, thereby preventing new synthetic drugs appearing on the markets;
17. Welcomes the Council's abovementioned Joint Action of 16 June 1997 which aims to establish an early warning system which identifies and exchanges information on new synthetic drugs, provides a mechanism for assessing the risk of these drugs and furnishes a decision-making process through which these products can be placed under control in other Member States;
18. Recommends that a common system for detecting new synthetic drugs should be established and a single method agreed for placing them into generic categories;
19. Considers the transmission of the information collected at European level to the competent bodies in the Member States to be crucial and calls on the Council in particular to supplement its Joint Action on information exchange with a mechanism to ensure that the information collected on new synthetic drugs and their risks is also passed back to the bodies in the Member States which are responsible for preventive measures against drugs and health measures;

Control of precursors

20. Calls on the Commission to submit a report on the implementation to date and the success in controlling drug precursors through the relevant EEC directives and regulations;
21. Hopes that the Commission will also submit a report on the results of cooperation in this field with non-member countries, in particular where relevant clauses are contained in cooperation or association agreements;
22. Stresses that a control system for precursors must also have a list of the substances to be controlled which can actually be checked; stresses that in this field it is not sensible for the European Union to act in isolation and the involvement of at least the central and eastern European countries is a fundamental precondition for successful operation of such a system; also stresses, however, the importance of the system being compatible with the one which already exists in the USA;
23. Intends to examine the proposals put forward by the Commission for a control system for precursors for synthetic drugs in relation to whether these criteria have been taken into account, while also ensuring practicality, flexibility and a sensible cost-benefit ratio, and expects the Council to wait for and take proper account of the European Parliament's opinion on the Commission proposals on control measures for the precursors for synthetic drugs;

Tuesday 12 May 1998

24. Calls on the police authorities of the Member States and the applicant countries of central and eastern Europe to establish close contacts between themselves and with the chemical industry so that information is obtained as early as possible on suspicious transactions;

Prevention and damage limitation

25. Calls on the European Monitoring Centre for Drugs to assess in a systematic and scientific manner the effect of damage limitation measures and prevention and information measures with regard to synthetic drugs in the Member States;

26. Calls on the Commission to pay particular attention to the problem of synthetic drugs and to examine whether existing programmes, including those in the health sector, can also be applied to synthetic drugs and in particular to provide financial support for the exchange of information between the Member States on preventive measures;

27. Suggests the introduction of 'anti-drugs discotheques' as a special form of information campaign; in this form of treatment for drug addiction, which has already proved its worth in, for instance, Germany, the police present information at disco' events on the risks of drug use, in cooperation with drugs advisory centres, parents and schools;

28. Suggests that, since the Internet is increasingly utilized by the dance/drug subculture to advertise the availability of NSDs, and other drugs, and venues of consumption, the network be used to communicate the prevention message in a language familiar to the target group;

29. Requests the Council to invite Member States to recommend to schools that, on a voluntary basis, they declare themselves drug-free zones; calls upon the Commission to back such initiatives with a proposal for incentive measures to help schools achieve this objective;

30. Calls on the Commission and the Member States to ascertain to what extent there is the need to develop a special advisory service for the users of synthetic drugs, linking up with existing and future warning and test systems which highlight the risks of using specific drugs;

General

31. Considers close cooperation with the central and eastern European states on synthetic drugs to be absolutely essential; calls therefore on the Council and the Commission to involve the countries of central and eastern Europe as far as possible in existing information systems and in those to be developed (Europol, early warning system, contacts with the chemical industry, control of precursors) and to give priority in the framework of the accession partnerships to the development of efficient structures to combat the criminal organizations which manufacture synthetic drugs and traffic in them and to pay particular attention to the health sector and exchange of information on preventive measures;

32. Calls on the Member States to coordinate their police measures and their health measures and to ensure that they do not hinder each other;

33. Calls on the Commission to examine the extent to which the consumption of synthetic drugs affects the ability of drivers to drive and expects appropriate action to be taken;

*
* *

34. Instructs its President to forward this resolution to the Council, the Commission, the governments and parliaments of the Member States and the applicant countries.

Tuesday 12 May 1998

ATTENDANCE REGISTER

12 May 1998

The following signed:

d'Aboville, Adam, Aelvoet, Ahern, Ahlqvist, Ainardi, Alavanos, Amadeo, d'Ancona, Andersson, André-Léonard, Andrews, Angelilli, Añoveros Trias de Bes, Antony, Anttila, Aparicio Sánchez, Apolinário, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Arroni, Augias, Avgerinos, Azzolini, Baggioni, Baldarelli, Baldi, Balfe, Banotti, Bardong, Barón Crespo, Barros Moura, Barton, Barzanti, Bazin, Bébéar, Bennasar Tous, Berend, Berès, Berger, Bernard-Reymond, Bertens, Berthu, Bianco, Billingham, van Bladel, Blak, Bloch von Blottnitz, Blokland, Blot, Böge, Bösch, Bonde, Bontempi, Boogerd-Quaak, Botz, Bourlanges, Bowe, Brok, Buffetaut, Burenstam Linder, Burtone, Cabezón Alonso, Cabrol, Caccavale, Caligaris, Camisón Asensio, Campos, Campoy Zueco, Capucho, Cardona, Carlotti, Carlsson, Carnero González, Carniti, Carrère d'Encausse, Cars, Casini Carlo, Cassidy, Castagnède, Castagnetti, Castellina, Castricum, Caudron, Cederschiöld, Chanterie, Chesa, Chichester, Christodoulou, Coates, Cohn-Bendit, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Gerard, Collins Kenneth D., Colombo Svevo, Colom i Naval, Corbett, Cornelissen, Correia, Corrie, Costa Neves, Cot, Cox, Crampton, Crawley, Crowley, Cunha, Cunningham, Cushnahan, van Dam, D'Andrea, Danesin, Dankert, Darras, Dary, Daskalaki, De Clercq, De Coene, De Esteban Martin, Delcroix, De Melo, Denys, Deprez, Desama, de Vries, Díez de Rivera Icaza, van Dijk, Dillen, Dimitrakopoulos, Di Prima, Donnay, Donnelly Alan John, Donnelly Brendan Patrick, Donner, Duhamel, Dupuis, Ebner, Eisma, Elchlepp, Elles, Elliott, Elmalan, Ephremidis, Eriksson, Escudero, Estevan Bolea, Ettl, Evans, Ewing, Fabra Vallés, Fabre-Aubrespy, Falconer, Fantuzzi, Farassino, Fassa, Fayot, Ferber, Féret, Fernández-Albor, Ferrer, Ferri, Filippi, Fitzsimons, Flemming, Florenz, Fontaine, Ford, Formentini, Fourçans, Fraga Estévez, Friedrich, Frischenschlager, Frutos Gama, Funk, Gahrton, Galeote Quecedo, Gallagher, García Arias, García-Margallo y Marfil, Garosci, Garot, Garriga Polledo, Gaslóiba i Böhm, de Gaulle, Gebhardt, Ghilardotti, Giansily, Gillis, Gil-Robles, Gil-Delgado, Girão Pereira, Glante, Glase, Goepel, Görlach, Gollnisch, Gomolka, González Álvarez, González Triviño, Graefe zu Baringdorf, Graenitz, Graziani, Green, Gröner, Grosch, Grossetête, Günther, Guinebertière, Gutiérrez Díaz, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hänsch, Hager, Hallam, Happort, Hardstaff, Harrison, Hatzidakis, Haug, Hautala, Hawlicek, Heinisch, Hendrick, Herman, Hermange, Hernandez Mollar, Herzog, Hindley, Hoff, Holm, Hoppenstedt, Howitt, Hughes, Hulthén, Hume, Hyland, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Imbeni, Izquierdo Collado, Izquierdo Rojo, Jackson, Janssen van Raay, Jarzembowski, Jean-Pierre, Jensen Kirsten M., Jensen Lis, Jöns, Junker, Kaklamanis, Karamanou, Karoutchi, Katiforis, Kellett-Bowman, Keppelhoff-Wiechert, Kerr, Kestelijn-Sierens, Killilea, Kindermann, Kinnock, Kittelmann, Kjer Hansen, Klauf, Klironomos, Koch, Kofoed, Kokkola, Konrad, Krarup, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kristoffersen, Kronberger, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lalumière, Lambraki, Lambrias, Lang, Lange, Langen, Langenhagen, Lannoye, Larive, Lataillade, Le Gallou, Lehieux, Lehne, Lenz, Leopardi, Le Pen, Leperre-Verrier, Le Rachinel, Lienemann, Liese, Lindeperg, Lindholm, Linköhr, Löf, Lomas, Lucas Pires, Lüttge, Lukas, Lulling, Macartney, McAvan, McCarthy, McGowan, McIntosh, McKenna, McMahon, McMillan-Scott, McNally, Maij-Weggen, Malangré, Malerba, Manisco, Mann Erika, Mann Thomas, Manzella, Marin, Marinho, Marinucci, Marset Campos, Martens, Martin David W., Martin Philippe-Armand, Martinez, Mather, Matikainen-Kallström, Mayer, Medina Ortega, Mégret, Méndez de Vigo, Mendiluce Pereiro, Mendonça, Menrad, Metten, Mezzaroma, Miller, Miranda, Miranda de Lage, Mohamed Ali, Mombaur, Monfils, Moniz, Moorhouse, Moreau, Moretti, Morgan, Morris, Mosiek-Urbahn, Mouskouri, Müller, Mulder, Murphy, Muscardini, Mutin, Myller, Nassauer, Needle, Nencini, Newens, Newman, Neyts-Uyttebroeck, Nicholson, Nordmann, Novo, Novo Belenguer, Oddy, Ojala, Olsson, Oomen-Ruijten, Oostlander, Orlando, Otila, Paasilinna, Paasio, Pack, Pailler, Palacio Vallelersundi, Panagopoulos, Papakyriazis, Papayannakis, Parigi, Parodi, Pasty, Peijs, Pérez Royo, Perry, Peter, Pettinari, Pex, Piecyk, Piha, Pimenta, Pinel, Pirker, des Places, Plooi-van Gorsel, Plumb, Podestà, Poettering, Poggiolini, Poisson, Pollack, Pomés Ruiz, Pompidou, Pons Grau, Porto, Posselt, Pradier, Pronk, Provan, Puerta, van Putten, Querbes, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Randzio-Plath, Rapkay, Raschhofer, Read, Reding, Redondo Jiménez, Rehder, Ribeiro, Riis-Jørgensen, Rinsche, Ripa di Meana, Robles Piquer, Rocard, de Rose, Roth, Roth-Behrendt, Rothe, Rothley, Roubatis, Rovsing, Rübig, Ruffolo, Rynänen, Sainjon, Saint-Pierre, Sakellariou, Salafranca Sánchez-Neyra, Samland, Sandbæk, Santini, Sanz Fernández, Sarlis, Sauquillo Pérez del Arco, Scapagnini, Scarbonchi, Schäfer, Schaffner, Schiedermeier, Schierhuber, Schifone, Schlechter, Schleicher, Schlüter, Schmid, Schmidbauer, Schnellhardt, Schörling, Schröder, Schroedter, Schulz, Schwaiger, Seal, Secchi, Seillier, Seppänen, Sichrovsky, Sierra González, Simpson, Sindal, Sisó Cruellas, Sjöstedt, Skinner, Smith, Soltwedel-Schäfer, Sonneveld, Sornosa Martínez, Souchet, Soulier, Spaak, Speciale, Spencer, Spiers, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Stirbois, Stockmann, Striby, Sturdy, Svensson, Swoboda, Tajani, Tamino, Tannert, Tappin, Tatarella, Taubira-Delannon, Telkämper, Terrón i Cusí, Teverson, Theato, Theonas, Theorin, Thomas, Thors, Thyssen, Tillich, Tindemans, Titley, Todini, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Trakatellis, Trizza, Truscott, Tsatsos, Ullmann, Valdivielso de Cué, Vallvé, Valverde López, Vandemeulebroucke, Vanhecke, Van Lancker, Varela Suanzes-Carpegna, Vaz da Silva, Vecchi, van Velzen W.G., van Velzen Wim, Verde i Aldea, Verwaerde, Viceconte, Vinci, Viola, Virgin, Virrankoski, Voggenhuber, Waddington, Waidelich, Walter, Watson, Watts, Weber, Weiler, Wemheuer, White, Whitehead, Wibe, Wiebenga, Wieland, Wijsenbeek, Willockx, Wilson, von Wogau, Wolf, Wurtz, Wynn, Zimmermann

Tuesday 12 May 1998

ANNEX

Result of roll-call votes

(+) = For

(–) = Against

(O) = Abstention

*1. Rothley recommendation A4-0170/98**Amendment 26/rev.*

(+)

ARE: Barthet-Mayer, Ewing, Macartney, Pradier, Taubira-Delannon, Vandemeulebroucke**ELDR:** Lindqvist**GUE/NGL:** Alavanos, Carnero González, Coates, Eriksson, González Álvarez, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Novo, Ojala, Pailler, Papayannakis, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci**I-EDN:** Blokland, van Dam, Nicholson**NI:** Hager, Kronberger, Le Pen, Lukas, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky**PPE:** Ferri, Pimenta**PSE:** Ahlqvist, Falconer, Hallam, Hindley, Hulthén, Lomas, Martin David W., Mendiluce Pereiro, van Putten, Smith, Theorin, Wibe**V:** Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

(–)

ARE: Dary, Dupuis, González Triviño, Hory, Lalumière, Sainjon, Scarbonchi, Weber Jup**ELDR:** André-Léonard, Anttila, Bertens, Boogerd-Quaak, Brinkhorst, Cars, Cox, De Clercq, de Vries, Eisma, Fassa, Frischenschlager, Gasòliba i Böhm, Kestelij-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooi-van Gorsel, Ryyänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijzenbeek**GUE/NGL:** Ainardi, Elmalan, Gutiérrez Díaz, Moreau, Querbes, Wurtz**I-EDN:** Buffetaut, Fabre-Aubrespy, Jean-Pierre, des Places, de Rose, Souchet, Striby**NI:** Amadeo, Angelilli, Antony, Blot, Dillen, Féret, Formentini, Le Gallou, Parigi, Schifone, Stirbois, Tatarella, Trizza**PPE:** Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Banotti, Bardong, Bébéar, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Brok, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Casini Carlo, Cassidy, Castagnetti, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Filippi, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourcans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Jackson, Jarzembowski, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klauf, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehideux, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Maij-Weggen, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Posselt, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, van Velzen W. G., Verwaerde, Virgin, Wieland, von Wogau

Tuesday 12 May 1998

PSE: Adam, d'Ancona, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Avgerinos, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barton, Barzanti, Berès, Berger, Billingham, Blak, Bontempi, Botz, Bowe, Bösch, Cabezón Alonso, Campos, Carlotti, Carniti, Castricum, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crampton, Crawley, Cunningham, Dankert, Darras, David, De Coene, De Giovanni, Denys, Desama, Díez de Rivera Icaza, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Elchlepp, Elliott, Ettl, Evans, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Gebhardt, Ghilardotti, Glante, Görlach, Graenitz, Green, Gröner, Hänsch, Happart, Hardstaff, Harrison, Haug, Hawlicek, Hendrick, Hoff, Howitt, Hughes, Hume, Imbeni, Iversen, Izquierdo Collado, Jensen Kirsten, Jöns, Junker, Karamanou, Katiforis, Kindermann, Kinnock, Klironomos, Kokkola, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lambraki, Lange, Lienemann, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, Lööw, McCarthy, McGowan, McMahon, McNally, Malone, Mann Erika, Manzella, Marinho, Marinucci, Medina Ortega, Metten, Miranda de Lage, Morgan, Morris, Murphy, Mutin, Myller, Needle, Nencini, Newens, Newman, Oddy, Paasilinna, Paasio, Panagopoulos, Papakyriazis, Pérez Royo, Peter, Piecyk, Pollack, Randzio-Plath, Rapkay, Read, Rehder, Rocard, Roth-Behrendt, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Sauquillo Pérez del Arco, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schmidbauer, Schulz, Seal, Simpson, Skinner, Speciale, Stockmann, Tannert, Tappin, Terrón i Cusí, Thomas, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Truscott, Tsatsos, Van Lancker, Vecchi, van Velzen Wim, Verde i Aldea, Waddington, Waidelich, Walter, Watts, Weiler, Wemheuer, White, Whitehead, Willockx, Wilson, Wynn, Zimmermann

UPE: d'Aboville, Azzolini, Baldi, Bazin, van Bladel, Cabrol, Caccavale, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Daskalaki, Donnay, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Kaklamanis, Karoutchi, Killilea, Lataillade, Leopardi, Malerba, Martin Philippe, Parodi, Pasty, Podestà, Poisson, Pompidou, Santini, Schaffner, Tajani, Todini, Viceconte

(O)

ARE: Castagnède, Leperre-Verrier, Saint-Pierre

GUE/NGL: Herzog, Puerta

I-EDN: Berthu, Bonde, de Gaulle, Jensen Lis, Sandbæk, Seillier

NI: Lang Carl, Le Rachinel, Martinez, Vanhecke

PPE: Perry

PSE: Miller, Spiers, Swoboda

UPE: Andrews, Fitzsimons, Gallagher, Hyland, Mezzaroma

2. Rothley recommendation A4-0170/98

Amendment 3

(+)

ARE: Dary, Ewing, Lalumière, Macartney, Pradier, Saint-Pierre, Scarbonchi, Vandemeulebroucke, Weber Jup

ELDR: Lindqvist

GUE/NGL: Ainardi, Alavanos, Carnero González, Coates, Elmalan, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Herzog, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Moreau, Novo, Ojala, Pailler, Puerta, Querbes, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci

I-EDN: Berthu, Blokland, Bonde, Buffetaut, van Dam, Fabre-Aubrespy, de Gaulle, Jensen Lis, Nicholson, des Places, de Rose, Sandbæk, Seillier, Souchet, Striby

NI: Blot, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Pen, Lukas, Martinez, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky, Stirbois

PSE: d'Ancona, Hallam, Hulthén, McMahon, van Putten, Swoboda

V: Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

Tuesday 12 May 1998

(—)

ARE: Castagnède, Dupuis, Hory**ELDR:** André-Léonard, Anttila, Bertens, Boogerd-Quaak, Brinkhorst, Cars, Cox, De Clercq, de Vries, Eisma, Fassa, Frischenschlager, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooi-j-van Gorsel, Rynänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijsenbeek**NI:** Amadeo, Angelilli, Féret, Parigi, Schifone, Tatarella, Trizza**PPE:** Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Banotti, Bardong, Bébéar, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Brok, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Cassidy, Castagnetti, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Jackson, Jarzembowski, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klab, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehideux, Lehne, Lenz, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Maij-Weggen, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Pex, Piha, Pimenta, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, Vaz Da Silva, van Velzen W. G., Verwaerde, Virgin, Wieland, von Wogau**PSE:** Adam, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Avgerinos, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Billingham, Blak, Bontempi, Botz, Bowe, Cabezón Alonso, Campos, Carlotti, Carniti, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crampton, Crawley, Cunningham, Dankert, Darras, David, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Díez de Rivera Icaza, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Elchlepp, Elliott, Falconer, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Happort, Hardstaff, Harrison, Haug, Hawlicek, Hendrick, Hindley, Hoff, Howitt, Hughes, Hume, Imbeni, Iversen, Izquierdo Collado, Jensen Kirsten, Karamanou, Kindermann, Klironomos, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lange, Lindeperg, Linkohr, Lomas, Lüttge, Lööw, McCarthy, McGowan, McNally, Mann Erika, Manzella, Marinho, Marinucci, Medina Ortega, Mendiluce Pereiro, Metten, Miller, Miranda de Lage, Morgan, Murphy, Mutin, Myller, Needle, Nencini, Newman, Oddy, Paasilinna, Paasio, Papakyriazis, Pérez Royo, Peter, Piecyk, Randzio-Plath, Rapkay, Read, Rehder, Rocard, Roth-Behrendt, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Sauquillo Pérez del Arco, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schulz, Seal, Simpson, Skinner, Speciale, Stockmann, Tannert, Tappin, Terrón i Cusí, Thomas, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Truscott, Tsatsos, Van Lancker, Vecchi, Verde i Aldea, Waddington, Waidelich, Walter, Weiler, Wemheuer, Willockx, Wilson, Wynn**UPE:** d'Aboville, Andrews, Baggioni, Bazin, Cabrol, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Donnay, Fitzsimons, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Hyland, Karoutchi, Killilea, Lataillade, Leopardi, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Podestà, Poisson, Pompidou, Santini, Schaffner, Tajani, Todini, Viceconte

(O)

ARE: Sainjon**GUE/NGL:** Wurtz**I-EDN:** Jean-Pierre**NI:** Dillen, Formentini, Le Gallou, Le Rachinel, Vanhecke**PPE:** Perry, Posselt**PSE:** Ahlqvist, Barton, Berger, Bösch, Castricum, De Coene, Ettl, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Jöns, Junker, Katiforis, Kinnock, Kokkola, Lambraki, Lienemann, Malone, Martin David W., Morris, Newens, Panagopoulos, Pollack, Schmidbauer, Smith, Spiers, Theorin, van Velzen Wim, White, Wibe, Zimmermann**UPE:** Azzolini, Baldi, van Bladel, Caccavale, Daskalaki, Gallagher, Kaklamanis, Malerba

Tuesday 12 May 1998

3. *Rothley recommendation A4-0170/98**Amendment 16*

(+)

ARE: Barthet-Mayer, Castagnède, Ewing, Leperre-Verrier, Macartney, Pradier, Sainjon, Saint-Pierre, Taubira-Delannon, Vandemeulebroucke, Weber Jup

ELDR: Bertens, Boogerd-Quaak, Eisma, Frischenschlager, Lindqvist

GUE/NGL: Ainardi, Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Herzog, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Moreau, Novo, Ojala, Pailler, Papayannakis, Puerta, Querbes, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci

I-EDN: Berthu, Bonde, Buffetaut, Fabre-Aubrespy, de Gaulle, Jensen Lis, Sandbæk, Seillier, Souchet

NI: Antony, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Pen, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky, Stirbois

PPE: Castagnetti

PSE: d'Ancona, Hulthén, Mendiluce Pereiro, Spiers, Wibe

UPE: Daskalaki

V: Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

(-)

ARE: Dupuis

ELDR: André-Léonard, Anttila, Cars, Cox, De Clercq, de Vries, Fassa, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooi-j-van Gorsel, Rynänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijsenbeek

I-EDN: Striby

NI: Amadeo, Angelilli, Féret, Formentini, Parigi, Schifone, Tatarella, Trizza

PPE: Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Bardong, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Brok, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Cassidy, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Flemming, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Jackson, Jarzembowski, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klauf, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Lehideux, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McIntosh, McMillan-Scott, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Posselt, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, van Velzen W. G., Verwaerde, Virgin, Wieland

PSE: Adam, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Avgerinos, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Billingham, Blak, Bontempi, Botz, Bowe, Cabezón Alonso, Campos, Carlotti, Carniti, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Cot, Crampton, Cunningham, Dankert, Darras, David, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Elchlepp, Elliott, Evans, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Happart, Hardstaff, Harrison, Haug, Hawlicek, Hendrick, Hoff, Howitt, Hughes, Hume, Imbeni, Iversen, Izquierdo Collado, Jensen Kirsten, Jöns, Karamanou, Kindermann, Klironomos, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Lage, Laignel, Lange, Lindeperg, Linkohr, Lomas, Lüttge, Löw, McCarthy, McGowan, McNally, Mann Erika, Manzella, Marinho, Marinucci, Medina Ortega, Metten, Miranda de Lage, Murphy, Mutin, Myller, Needle, Nencini, Newman, Oddy, Paasilinna, Paasio, Papakyriazis, Pérez Royo, Peter, Piecyk, Randzio-Plath, Rapkay, Read, Rehder, Rocard, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Sauquillo Pérez del Arco,

Tuesday 12 May 1998

Schäfer, Schlechter, Schmid, Schulz, Seal, Simpson, Speciale, Stockmann, Swoboda, Tannert, Tappin, Terrón i Cusí, Thomas, Titley, Tomlinson, Torres Marques, Truscott, Tsatsos, Van Lancker, Vecchi, Verde i Aldea, Waddington, Waidelich, Walter, Weiler, Wemheuer, Whitehead, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Azzolini, Baldi, Bazin, Cabrol, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Donnay, Fitzsimons, Girão Pereira, Guinebertière, Hyland, Kaklamanis, Karoutchi, Killilea, Lataillade, Leopardi, Malerba, Martin Philippe, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Podestà, Poisson, Pompidou, Santini, Schaffner, Tajani, Todini, Viceconte

(O)

ARE: González Triviño, Hory

GUE/NGL: Elmalan, Wurtz

I-EDN: Blokland, van Dam, Jean-Pierre, des Places

NI: Blot, Dillen, Le Rachinel, Martinez, Vanhecke

PPE: Banotti, Perry, Pimenta, Vaz Da Silva

PSE: Ahlqvist, Barton, Berger, Bösch, Castricum, De Coene, Díez de Rivera Icaza, Ettl, Falconer, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Hindley, Junker, Katiforis, Kokkola, Lambraki, Lienemann, McMahon, Malone, Martin David W., Miller, Morgan, Morris, Newens, Panagopoulos, Pollack, Schmidbauer, Skinner, Smith, Theorin, van Velzen Wim, Watts, White, Zimmermann

UPE: Caccavale

4. Rothley recommendation A4-0170/98

Amendment 17

(+)

ARE: Ewing, Macartney, Saint-Pierre, Vandemeulebroucke, Weber Jup

ELDR: Lindqvist

GUE/NGL: Alavanos, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Herzog, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Novo, Ojala, Pailler, Papayannakis, Puerta, Querbes, Ribeiro, Seppänen, Sjöstedt, Svensson, Theonas, Vinci

I-EDN: Berthu, Bonde, Buffetaut, Fabre-Aubrespy, de Gaulle, Jensen Lis, de Rose, Sandbæk, Seillier, Souchet

NI: Antony, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Pen, Lukas, Martinez, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky, Stirbois

PPE: Banotti, Castagnetti, Pimenta, Vaz Da Silva

PSE: Ahlqvist, Cunningham, Hendrick, Lienemann, Mendiluce Pereiro, Theorin

V: Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

(—)

ARE: Castagnède, Dupuis, Hory, Taubira-Delannon

ELDR: André-Léonard, Anttila, Bertens, Boogerd-Quaak, Brinkhorst, Cars, Cox, De Clercq, de Vries, Eisma, Fassa, Frischenschlager, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooi-j-van Gorsel, Ryyänänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijzenbeek

I-EDN: Striby

NI: Amadeo, Angelilli, Féret, Formentini, Le Rachinel, Parigi, Schifone, Tatarella, Trizza

PPE: Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Bardong, Bébéar, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Brok, Burenstam Linder, Burton, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Cassidy, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez,

Tuesday 12 May 1998

Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Jackson, Jarzembowski, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klaß, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehideux, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Maij-Weggen, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Posselt, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Roving, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, van Velzen W. G., Verwaerde, Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, d'Ancona, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Avgerinos, Baldarelli, Balfe, Barzanti, Berès, Billingham, Blak, Bontempi, Botz, Bowe, Cabezón Alonso, Campos, Carlotti, Carniti, Castricum, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crawley, Dankert, Darras, David, De Coene, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Elchlepp, Elliott, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Hardstaff, Harrison, Haug, Hawlicek, Hoff, Howitt, Hughes, Hume, Imbeni, Iversen, Izquierdo Collado, Jensen Kirsten, Jöns, Kindermann, Klironomos, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lange, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, Löow, McCarthy, McGowan, Mann Erika, Manzella, Marinho, Marinucci, Medina Ortega, Metten, Miller, Miranda de Lage, Murphy, Mutin, Myller, Needle, Nencini, Newman, Oddy, Paasio, Papakyrizias, Pérez Royo, Peter, van Putten, Randzio-Plath, Rapkay, Read, Rehder, Rocard, Roth-Behrendt, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schulz, Seal, Simpson, Speciale, Stockmann, Swoboda, Tannert, Tappin, Terrón i Cusí, Thomas, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Truscott, Tsatsos, Van Lancker, Vecchi, Verde i Aldea, Waddington, Waidelich, Walter, Weiler, Wemheuer, Whitehead, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Andrews, Azzolini, Baggioni, Baldi, Bazin, van Bladel, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Donnay, Fitzsimons, Gallagher, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Hyland, Karoutchi, Killilea, Lataillade, Leopardi, Malerba, Martin Philippe, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Podestà, Poisson, Pompidou, Santini, Schaffner, Tajani, Todini, Viceconte

(O)

ARE: Dary, González Triviño, Lalumière, Leperre-Verrier, Sainjon, Scarbonchi

GUE/NGL: Ainardi, Elmalan, Moreau, Wurtz

I-EDN: Blokland, van Dam, Jean-Pierre, Nicholson, des Places

NI: Blot, Dillen, Le Gallou, Vanhecke

PSE: Barton, Berger, Bösch, Crampton, Díez de Rivera Icaza, Ettl, Evans, Falconer, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Happart, Hindley, Hulthén, Junker, Karamanou, Katiforis, Kinnock, Kokkola, Lambraki, McMahon, McNally, Malone, Martin David W., Morgan, Morris, Newens, Paasilinna, Panagopoulos, Piecyk, Pollack, Sauquillo Pérez del Arco, Schmidbauer, Skinner, Smith, Spiers, van Velzen Wim, Watts, White, Wibe, Zimmermann

UPE: Caccavale, Daskalaki, Kaklamanis

5. Rothley recommendation A4-0170/98

Amendment 15

(+)

ARE: Barthet-Mayer, Castagnède, Ewing, González Triviño, Lalumière, Macartney, Pradier, Sainjon, Saint-Pierre, Scarbonchi, Vandemeulebroucke, Weber Jup

ELDR: Lindqvist

GUE/NGL: Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Novo, Ojala, Papayannakis, Puerta, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci

Tuesday 12 May 1998

I-EDN: Berthu, Blokland, Bonde, Buffetaut, van Dam, Fabre-Aubrespy, de Gaulle, Jensen Lis, Nicholson, des Places, de Rose, Sandbæk, Seillier, Souchet, Striby

NI: Antony, Hager, Kronberger, Le Pen, Lukas, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky

PPE: Pimenta

PSE: Ahlqvist, d'Ancona, Barton, Berger, Blak, Bösch, Castricum, Crampton, Dankert, De Coene, Díez de Rivera Icaza, Elliott, Ettl, Evans, Falconer, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Hardstaff, Haug, Hawlicek, Hindley, Hulthén, Iversen, Jensen Kirsten, Jöns, Junker, Karamanou, Katiforis, Kinnock, Kokkola, Lambraki, Lange, Lienemann, Lomas, McGowan, McMahon, McNally, Malone, Martin David W., Mendiluce Pereiro, Metten, Miller, Morris, Needle, Newens, Paasilinna, Piecyk, Pollack, van Putten, Read, Sauquillo Pérez del Arco, Schmidbauer, Skinner, Smith, Spiers, Tappin, Theorin, Thomas, Truscott, Van Lancker, van Velzen Wim, Watts, White, Wibe, Zimmermann

V: Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

(—)

ELDR: André-Léonard, Anttila, Bertens, Boogerd-Quaak, Brinkhorst, Cars, Cox, De Clercq, de Vries, Eisma, Fassa, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooij-van Gorsel, Rynänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijsenbeek

NI: Amadeo, Angelilli, Féret, Formentini, Le Rachinel, Parigi, Schifone, Trizza

PPE: Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Banotti, Bardong, Bébear, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Brok, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Cassidy, Castagnetti, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Ferri, Filippi, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Jackson, Jarzembowski, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klauf, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehideux, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Maij-Weggen, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmark, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, van Velzen W. G., Verwaerde, Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Avgerinos, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Billingham, Bontempi, Botz, Bowe, Cabezón Alonso, Campos, Carlotti, Carniti, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crawley, Cunningham, Darras, David, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Elchlepp, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Harrison, Hendrick, Hoff, Howitt, Hughes, Hume, Imbeni, Izquierdo Collado, Kindermann, Klironomos, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, Löow, McCarthy, Mann Erika, Manzella, Marinho, Marinucci, Medina Ortega, Miranda de Lage, Murphy, Mutin, Myller, Nencini, Newman, Oddy, Paasio, Panagopoulos, Pérez Royo, Peter, Randzio-Plath, Rapkay, Rehder, Rocard, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Schäfer, Schlechter, Schmid, Seal, Simpson, Speciale, Stockmann, Tannert, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Tsatsos, Vecchi, Verde i Aldea, Waddington, Waidelich, Walter, Weiler, Wemheuer, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Andrews, Azzolini, Baggioni, Baldi, Bazin, van Bladel, Cabrol, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Daskalaki, Donnay, Fitzsimons, Gallagher, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Hyland, Kaklamanis, Karoutchi, Killilea, Lataillade, Leopardi, Malerba, Martin Philippe, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Podestà, Poisson, Pompidou, Santini, Schaffner, Tajani, Todini, Viceconte

Tuesday 12 May 1998

(O)

ARE: Dary, Dupuis, Hory, Leperre-Verrier, Taubira-Delannon**ELDR:** Frischenschlager**GUE/NGL:** Ainardi, Elmalan, Herzog, Moreau, Pailler, Querbes, Wurtz**I-EDN:** Jean-Pierre**NI:** Blot, Dillen, Lang Carl, Le Gallou, Martinez, Stirbois, Vanhecke**PPE:** Imaz San Miguel, Posselt, Vaz Da Silva**PSE:** Happart, Morgan, Papakyrizis, Roth-Behrendt, Swoboda, Whitehead**UPE:** Caccavale*6. Rothley recommendation A4-0170/98**Amendment 9*

(+)

ARE: Barthet-Mayer, Castagnède, Dary, Dupuis, Ewing, González Triviño, Hory, Lalumière, Leperre-Verrier, Macartney, Pradier, Sainjon, Saint-Pierre, Scarbonchi, Taubira-Delannon, Vandemeulebroucke, Weber Jup**ELDR:** Anttila, Bertens, Boogerd-Quaak, Brinkhorst, Cars, Cox, de Vries, Eisma, Fassa, Frischenschlager, Larive, Lindqvist, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooi-j-van Gorsel, Ryyänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Watson, Wiebenga**GUE/NGL:** Ainardi, Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Herzog, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Novo, Ojala, Pailler, Papayannakis, Puerta, Querbes, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci**I-EDN:** Berthu, Blokland, Bonde, Buffetaut, van Dam, Fabre-Aubrespy, de Gaulle, Jensen Lis, Nicholson, des Places, de Rose, Sandbæk, Seillier, Souchet, Striby**NI:** Antony, Blot, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Gallou, Le Pen, Le Rachinel, Lukas, Martinez, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky, Stirbois**PPE:** Cornelissen, Grossetête, Imaz San Miguel, Oomen-Ruijten, Oostlander**PSE:** Ahlqvist, d'Ancona, Barton, Berger, Bösch, Castricum, Crampton, Dankert, De Coene, Díez de Rivera Icaza, Elliott, Ettl, Evans, Falconer, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Hardstaff, Hawlicek, Hindley, Hulthén, Junker, Karamanou, Katiforis, Kinnock, Klironomos, Kokkola, Lambraki, Lienemann, McGowan, McMahon, Malone, Mendiluce Pereiro, Metten, Morris, Newens, Paasilinna, Panagopoulos, Piecyk, Pollack, van Putten, Read, Schmidbauer, Smith, Spiers, Swoboda, Theorin, Thomas, Truscott, Van Lancker, van Velzen Wim, Watts, White, Wibe, Zimmermann**UPE:** d'Aboville, Andrews, Azzolini, Baggioni, Bazin, van Bladel, Caccavale, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Donnay, Fitzsimons, Gallagher, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Hyland, Kaklamanis, Karoutchi, Killilea, Lataillade, Leopardi, Malerba, Martin Philippe, Pasty, Podestà, Poisson, Pompidou, Santini, Schaffner, Tajani, Todini, Viceconte**V:** Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

(—)

ELDR: De Clercq, Kjer Hansen, Kofoed**NI:** Amadeo, Angelilli, Féret, Parigi, Schifone, Tatarella, Trizza**PPE:** Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Banotti, Bardong, Bébér, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Brok, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Cassidy, Castagnetti, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Corrie, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo,

Tuesday 12 May 1998

García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Jackson, Jarzembowski, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klauf, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehideux, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Maij-Weggen, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Røvsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, van Velzen W. G., Verwaerde, Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Avgerinos, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Billingham, Blak, Bontempi, Botz, Bowe, Cabezón Alonso, Campos, Carlotti, Carniti, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crawley, Cunningham, Darras, David, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Elchlepp, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Harrison, Haug, Hendrick, Hoff, Howitt, Hughes, Hume, Imbeni, Iversen, Izquierdo Collado, Jensen Kirsten, Jöns, Kindermann, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lange, Lindeperg, Linkohr, Lomas, Lüttge, Lööw, McCarthy, McNally, Mann Erika, Manzella, Marinho, Marinucci, Medina Ortega, Miranda de Lage, Morgan, Murphy, Mutin, Myller, Nencini, Newman, Oddy, Paasio, Papakriazis, Pérez Royo, Peter, Randzio-Plath, Rapkay, Rehder, Rocard, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schulz, Seal, Simpson, Skinner, Speciale, Stockmann, Tannert, Tappin, Terrón i Cusí, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Tsatsos, Vecchi, Verde i Aldea, Waddington, Waidelich, Walter, Weiler, Wemheuer, Whitehead, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: Cabrol, Mezzaroma, Parodi

(O)

ELDR: André-Léonard

GUE/NGL: Elmalan, Moreau, Wurtz

I-EDN: Jean-Pierre

NI: Dillen, Formentini, Vanhecke

PPE: Pimenta, Posselt, Schierhuber

PSE: Happart, Martin David W., Needle, Roth-Behrendt

UPE: Baldi, Daskalaki

7. Rothley recommendation A4-0170/98

Amendment 18

(+)

ARE: Ewing, Macartney, Saint-Pierre, Taubira-Delannon, Vandemeulebroucke, Weber Jup

ELDR: Bertens, Eisma, Lindqvist, Teverson

GUE/NGL: Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Novo, Ojala, Papayannakis, Puerta, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci

I-EDN: Berthu, Blokland, Bonde, Buffetaut, van Dam, Fabre-Aubrespy, de Gaulle, Jensen Lis, Nicholson, de Rose, Sandbæk, Seillier, Souchet, Striby

NI: Antony, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Pen, Lukas, Martinez, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky

PSE: Ahlqvist, d'Ancona, Berger, Bontempi, Bösch, Castricum, Crampton, Díez de Rivera Icaza, Elchlepp, Elliott, Ettl, Evans, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Hawlicek, Hindley, Hulthén, Junker, Karamanou, Katiforis, Kinnock, Klironomos, Kokkola, Lambraki, Lienemann, McGowan, McMahon, Malone, Mendiluce Pereiro, Metten, Miller, Morris, Newens, Paasilinna, Panagopoulos, Pollack, van Putten, Schmidbauer, Smith, Spiers, Swoboda, Tappin, Theorin, Truscott, van Velzen Wim, Watts, White, Wibe, Zimmermann

Tuesday 12 May 1998

UPE: Kaklamanis

V: Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

(—)

ARE: Dupuis, Hory

ELDR: André-Léonard, Anttila, Brinkhorst, Cars, Cox, De Clercq, de Vries, Fassa, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooi-j-van Gorsel, Ryyänänen, Spaak, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijsenbeek

NI: Amadeo, Angelilli, Féret, Formentini, Le Rachinel, Parigi, Schifone, Tatarella, Trizza

PPE: Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Bardong, Bébéar, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Brok, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Cassidy, Castagnetti, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Jackson, Jarzembowski, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klauf, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehideux, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Maij-Weggen, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Valledersundi, Peijs, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Røvsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, van Velzen W. G., Verwaerde, Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Avgerinos, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Billingham, Blak, Botz, Bowe, Cabezón Alonso, Campos, Carlotti, Carniti, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crawley, Cunningham, Dankert, Darras, David, De Coene, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Hardstaff, Harrison, Haug, Hendrick, Hoff, Howitt, Hughes, Hume, Imbeni, Iversen, Izquierdo Collado, Jensen Kirsten, Jöns, Kindermann, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lange, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, Lööw, McCarthy, McNally, Mann Erika, Manzella, Marinucci, Medina Ortega, Miranda de Lage, Murphy, Mutin, Myller, Needle, Nencini, Newman, Oddy, Paasio, Papakyziazis, Pérez Royo, Peter, Randzio-Plath, Rapkay, Read, Rehder, Rocard, Roth-Behrendt, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Sauquillo Pérez del Arco, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schulz, Seal, Simpson, Skinner, Speciale, Stockmann, Tannert, Terrón i Cusí, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Tsatsos, Van Lancker, Vecchi, Verde i Aldea, Waddington, Waidelich, Walter, Weiler, Wemheuer, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Andrews, Azzolini, Baggioni, Baldi, Bazin, van Bladel, Cabrol, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Daskalaki, Donnay, Fitzsimons, Gallagher, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hyland, Karoutchi, Killilea, Lataillade, Leopardi, Malerba, Martin Philippe, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Podestà, Poisson, Pompidou, Santini, Schaffner, Tajani, Todini, Viceconte

(O)

ARE: Castagnède, Dary, Lalumière, Leperre-Verrier, Sainjon, Scarbonchi

ELDR: Boogerd-Quaak, Frischenschlager, Thors

GUE/NGL: Ainardi, Elmalan, Herzog, Moreau, Pailler, Querbes, Wurtz

I-EDN: Jean-Pierre, des Places

NI: Blot, Dillen, Le Gallou, Vanhecke

Tuesday 12 May 1998

PPE: Pimenta, Posselt, Vaz Da Silva**PSE:** Barton, Falconer, Happart, Martin David W., Morgan, Piecyk**UPE:** Caccavale*8. Rothley recommendation A4-0170/98**Amendment 19*

(+)

ARE: Ewing, Macartney, Vandemeulebroucke, Weber Jup**ELDR:** Lindqvist**GUE/NGL:** Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Novo, Ojala, Papayannakis, Puerta, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Svensson, Theonas, Vinci**I-EDN:** Berthu, Blokland, Buffetaut, van Dam, Fabre-Aubrespy, de Gaulle, Jensen Lis, Nicholson, des Places, de Rose, Sandbæk, Seillier, Souchet, Striby**NI:** Antony, Blot, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Pen, Lukas, Martinez, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky, Stirbois**PPE:** Banotti, Bianco, Burtone, Casini Carlo, Castagnetti, Colombo Svevo, D'Andrea, Ebner, Ferri, Filippi, Glase, Graziani, Konrad, Liese, Pimenta, Poggiolini, Secchi**PSE:** Ahlqvist, d'Ancona, Berger, Bösch, Carniti, Castricum, Crampton, Cunningham, Díez de Rivera Icaza, Elliott, Ettl, Evans, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Hawlicek, Hendrick, Hindley, Hulthén, Junker, Karamanou, Katiforis, Kinnock, Klironomos, Kokkola, Lambraki, Lienemann, McGowan, McMahon, Malone, Mendiluce Pereiro, Miller, Miranda de Lage, Morris, Newens, Paasilinna, Pollack, van Putten, Sauquillo Pérez del Arco, Schmidbauer, Skinner, Smith, Spiers, Swoboda, Tappin, Truscott, van Velzen Wim, Watts, White, Wibe, Zimmermann**UPE:** Andrews, Azzolini, Baldi, Cardona, Collins Gerard, Fitzsimons, Gallagher, Hermange, Hyland, Kaklamanis, Killilea, Leopardi, Malerba, Mezzaroma, Parodi, Podestà, Santini, Tajani, Todini, Viceconte**V:** Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

(–)

ARE: Barthet-Mayer, Castagnède, Dary, Dupuis, Hory, Lalumière, Leperre-Verrier, Pradier, Sainjon, Saint-Pierre, Scarbonchi, Taubira-Delannon**ELDR:** André-Léonard, Anttila, Bertens, Boogerd-Quaak, Brinkhorst, Cox, De Clercq, Eisma, Fassa, Frischenschlager, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uytebroeck, Nordmann, Olsson, Plooij-van Gorsel, Rynänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijsenbeek**NI:** Amadeo, Angelilli, Féret, Formentini, Le Rachinel, Parigi, Schifone, Tatarella, Trizza**PPE:** Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Bardong, Bébéar, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Böge, Bourlanges, Burenstam Linder, Camisón Asensio, Carlsson, Cassidy, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Cornelissen, Corrie, Cushnahan, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Donnelly Brendan, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Gomolka, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Jackson, Jarzembowski, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klauf, Koch, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Lehideux, Lehne, Lenz, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Maij-Weggen, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Pomés Ruiz, Porto, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schröder, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, van Velzen W. G., Verwaerde, Virgin, Wieland, von Wogau

Tuesday 12 May 1998

PSE: Adam, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Avgerinos, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Billingham, Blak, Bontempi, Botz, Bowe, Cabezón Alonso, Campos, Carlotti, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crawley, Dankert, Darras, David, De Coene, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Hardstaff, Harrison, Haug, Hoff, Howitt, Hughes, Hume, Imbeni, Iversen, Izquierdo Collado, Jensen Kirsten, Jöns, Kindermann, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lange, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, Lööw, McCarthy, McNally, Mann Erika, Manzella, Marinucci, Medina Ortega, Metten, Murphy, Mutin, Myller, Needle, Nencini, Newman, Oddy, Paasio, Panagopoulos, Pérez Royo, Peter, Randzio-Plath, Rapkay, Read, Rehder, Rocard, Roth-Behrendt, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schulz, Seal, Simpson, Speciale, Tannert, Terrón i Cusí, Thomas, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Tsatsos, Van Lancker, Vecchi, Verde i Aldea, Waddington, Waidelich, Walter, Wemheuer, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Baggioni, Bazin, van Bladel, Cabrol, Carrère d'Encausse, Chesa, Donnay, Giansily, Guinebertière, Karoutchi, Lataillade, Martin Philippe, Pasty, Poisson, Pompidou, Schaffner

(O)

ARE: González Triviño

GUE/NGL: Ainardi, Elmalan, Herzog, Moreau, Querbes, Wurtz

I-EDN: Jean-Pierre

NI: Dillen, Vanhecke

PPE: Dimitrakopoulos, Goepel, Imaz San Miguel, Langenhagen, Posselt, Reding, Schwaiger, Vaz Da Silva

PSE: Barton, Elchlepp, Falconer, Happart, Martin David W., Morgan, Piecyk, Whitehead

UPE: Caccavale, Danesin, Daskalaki, Girão Pereira

9. Rothley recommendation A4-0170/98

Amendment 12

(+)

ARE: Castagnède, Dary, Dupuis, Ewing, González Triviño, Hory, Lalumière, Leperre-Verrier, Macartney, Pradier, Sainjon, Scarbonchi, Taubira-Delannon, Vandemeulebroucke, Weber Jup

ELDR: Lindqvist

GUE/NGL: Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Novo, Ojala, Papayannakis, Puerta, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci

I-EDN: Blokland, Bonde, van Dam, Jensen Lis, Nicholson, Sandbæk

NI: Hager, Kronberger, Lukas, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky

PPE: Banotti, Pimenta, Posselt

PSE: Ahlqvist, d'Ancona, Balfe, Barton, Berger, Billingham, Bösch, Castricum, Crampton, Cunningham, Dankert, De Coene, Díez de Rivera Icaza, Elliott, Ettl, Evans, Falconer, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Hardstaff, Haug, Hawlicek, Hindley, Hulthén, Jöns, Junker, Karamanou, Katiforis, Kinnock, Kokkola, Lambraki, Lienemann, Lomas, McCarthy, McGowan, McMahon, Malone, Martin David W., Metten, Miller, Miranda de Lage, Morgan, Morris, Needle, Newens, Panagopoulos, Piecyk, Pollack, van Putten, Read, Roth-Behrendt, Sauquillo Pérez del Arco, Schmidbauer, Seal, Simpson, Skinner, Smith, Spiers, Swoboda, Tappin, Theorin, Thomas, Truscott, Van Lancker, van Velzen Wim, Watts, White, Whitehead, Wibe, Zimmermann

V: Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schöring, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

Tuesday 12 May 1998

(—)

ELDR: André-Léonard, Anttila, Bertens, Boogerd-Quaak, Brinkhorst, Cars, Cox, De Clercq, de Vries, Eisma, Fassa, Frischenschlager, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooi-j-van Gorsel, Ryyänänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijnsbeek

I-EDN: Buffetaut, Fabre-Aubrespy, de Gaulle, Jean-Pierre, des Places, de Rose, Souchet, Striby

NI: Amadeo, Angelilli, Féret, Formentini, Parigi, Schifone, Tatarella, Trizza

PPE: Anastassopoulos, Añoberos Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Bardong, Bébear, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Brok, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Cassidy, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Ferri, Filippi, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Jackson, Jarzembowski, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klaß, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehideux, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Maij-Weggen, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, van Velzen W. G., Verwaerde, Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Avgerinos, Baldarelli, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Bontempi, Botz, Bowe, Cabezon Alonso, Carlotti, Carniti, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Correia, Cot, Crawley, Darras, David, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Elchlepp, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Harrison, Hendrick, Hoff, Hughes, Hume, Imbeni, Izquierdo Collado, Kindermann, Klironomos, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lange, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, Löow, McNally, Mann Erika, Marinucci, Medina Ortega, Mendiluce Pereiro, Murphy, Mutin, Nencini, Newman, Oddy, Paasilinna, Paasio, Pérez Royo, Peter, Randzio-Plath, Rapkay, Rehder, Rocard, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schulz, Speciale, Stockmann, Tannert, Terrón i Cusí, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Tsatsos, Vecchi, Verde i Aldea, Waidehch, Walter, Weiler, Wemheuer, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Andrews, Azzolini, Baggioni, Baldi, Bazin, van Bladel, Cabrol, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Daskalaki, Donnay, Fitzsimons, Gallagher, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Hyland, Kaklamanis, Karoutchi, Killilea, Lataillade, Leopardi, Malerba, Martin Philippe, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Podestà, Poisson, Pompidou, Santini, Schaffner, Tajani, Todini, Viceconte

(O)

GUE/NGL: Ainardi, Elmalan, Herzog, Moreau, Pailler, Querbes, Wurtz

I-EDN: Berthu, Seillier

NI: Antony, Dillen, Lang Carl, Le Gallou, Le Pen, Le Rachinel, Martinez, Stirbois, Vanhecke

PPE: Trakatellis, Vaz Da Silva

PSE: Blak, Campos, Happart, Howitt, Iversen, Jensen Kirsten, Manzella, Myller, Papakyriazis, Waddington

UPE: Caccavale

Tuesday 12 May 1998

10. Rothley recommendation A4-0170/98

Amendment 20

(+)

ARE: Barthet-Mayer, Ewing, González Triviño, Macartney, Saint-Pierre, Vandemeulebroucke, Weber Jup

ELDR: Bertens, Boogerd-Quaak, Eisma, Frischenschlager, Lindqvist

GUE/NGL: Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Herzog, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Novo, Ojala, Pailler, Papayannakis, Puerta, Querbes, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci

I-EDN: Blokland, van Dam, Nicholson, Seillier

NI: Antony, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Pen, Lukas, Martinez, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky, Stirbois

PSE: d'Ancona, Bontempi, Castricum, De Coene, Graenitz, Hallam, Hindley, Lomas, McGowan, Martin David W., Mendiluce Pereiro, Metten, Miranda de Lage, van Putten, Smith, Spiers, Swoboda, Van Lancker

V: Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

(—)

ARE: Castagnède, Dary, Dupuis, Hory, Leperre-Verrier, Sainjon, Scarbonchi

ELDR: André-Léonard, Anttila, Brinkhorst, Cars, Cox, De Clercq, de Vries, Fassa, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooi-j-van Gorsel, Rynänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijsenbeek

I-EDN: Berthu, Buffetaut, Fabre-Aubrespy, de Gaulle, Jean-Pierre, des Places, de Rose, Souchet, Striby

NI: Amadeo, Angelilli, Féret, Formentini, Parigi, Schifone, Tatarella, Trizza

PPE: Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Banotti, Bardong, Bébéar, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Brok, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Cassidy, Castagnetti, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Jackson, Jarzembowski, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klab, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehideux, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Maij-Weggen, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Posselt, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, van Velzen W. G., Verwaerde, Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Avgerinos, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Billingham, Blak, Botz, Bowe, Cabezón Alonso, Campos, Carlotti, Carniti, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crawley, Dankert, Darras, David, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Elchlepp, Elliott, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Hardstaff, Harrison, Haug, Hawliceck, Hoff, Howitt, Hughes, Hume, Imbeni, Iversen, Izquierdo Collado, Jensen Kirsten, Jöns, Kindermann, Klironomos, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lange, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, Löow, McCarthy, McNally, Mann Erika, Marinho, Marinucci, Medina Ortega, Murphy, Mutin, Myller, Needle, Nencini, Newman, Oddy, Paasilinna, Paasio, Papakyrizias, Pérez Royo, Peter, Randzio-Plath, Rapkay, Read,

Tuesday 12 May 1998

Rehder, Rocard, Roth-Behrendt, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Sauquillo Pérez del Arco, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schulz, Simpson, Speciale, Stockmann, Tannert, Terrón i Cusí, Thomas, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Truscott, Tsatsos, Vecchi, Verde i Aldea, Waddington, Waidelich, Walter, Weiler, Wemheuer, Whitehead, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Andrews, Azzolini, Baldi, Bazin, van Bladel, Cabrol, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Daskalaki, Donnay, Fitzsimons, Gallagher, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hyland, Kaklamanis, Karoutchi, Killilea, Lataillade, Leopardi, Malerba, Martin Philippe, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Podestà, Pompidou, Santini, Tajani, Todini, Viceconte

(O)

ARE: Lalumière, Pradier, Taubira-Delannon

GUE/NGL: Elmalan, Moreau, Wurtz

I-EDN: Bonde, Jensen Lis, Sandbæk

NI: Blot, Dillen, Le Gallou, Le Rachinel, Vanhecke

PPE: Pimenta, Vaz Da Silva

PSE: Ahlqvist, Barton, Berger, Bösch, Crampton, Cunningham, Díez de Rivera Icaza, Ettl, Evans, Falconer, Gebhardt, Gröner, Happart, Hendrick, Hulthén, Junker, Karamanou, Katiforis, Kinnock, Kokkola, Lambraki, Lienemann, McMahon, Malone, Manzella, Miller, Morgan, Morris, Newens, Panagopoulos, Piecyk, Pollack, Schmidbauer, Seal, Skinner, Tappin, Theorin, van Velzen Wim, Watts, White, Wibe, Zimmermann

UPE: Caccavale

11. Rothley recommendation A4-0170/98

Amendment 13

(+)

ARE: Castagnède, Dary, Ewing, González Triviño, Lalumière, Leperre-Verrier, Macartney, Pradier, Sainjon, Saint-Pierre, Scarbonchi, Taubira-Delannon, Vandemeulebroucke, Weber Jup

ELDR: Lindqvist

GUE/NGL: Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Herzog, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Moreau, Novo, Ojala, Pailler, Papayannakis, Puerta, Querbes, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci

I-EDN: Berthu, Blokland, Bonde, Buffetaut, van Dam, Fabre-Aubrespy, de Gaulle, Jensen Lis, Nicholson, des Places, de Rose, Sandbæk, Seillier, Souchet, Striby

NI: Antony, Blot, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Gallou, Le Pen, Lukas, Martinez, Raschhofer, Sichrovsky, Stirbois

PPE: Maij-Weggen, Pimenta

PSE: Ahlqvist, d'Ancona, Andersson Jan, Barton, Berger, Blak, Bösch, Castricum, Crampton, Cunningham, Dankert, De Coene, Díez de Rivera Icaza, Elliott, Ettl, Evans, Falconer, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Hardstaff, Hawlicek, Hendrick, Hindley, Hulthén, Iversen, Jensen Kirsten, Junker, Karamanou, Katiforis, Kinnock, Kokkola, Lambraki, Lienemann, Lomas, Löow, McGowan, McMahon, Malone, Martin David W., Mendiluce Pereiro, Metten, Miller, Morris, Needle, Newens, Paasilinna, Panagopoulos, Piecyk, Pollack, van Putten, Read, Sauquillo Pérez del Arco, Schmidbauer, Seal, Skinner, Smith, Spiers, Swoboda, Tappin, Theorin, Thomas, Truscott, Van Lancker, van Velzen Wim, Waidelich, Watts, White, Whitehead, Wibe, Zimmermann

V: Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

Tuesday 12 May 1998

(—)

ELDR: André-Léonard, Anttila, Bertens, Boogerd-Quaak, Brinkhorst, Cox, De Clercq, de Vries, Eisma, Fassa, Frischenschlager, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooi-j-van Gorsel, Ryynänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijzenbeek

NI: Amadeo, Angelilli, Féret, Formentini, Moretti, Parigi, Schifone, Tatarella, Trizza

PPE: Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Banotti, Bardong, Bébéar, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Brok, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Cassidy, Castagnetti, Cederschiöld, Chanterie, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Jackson, Jarzembowski, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klab, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehideux, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Posselt, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rosing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, van Velzen W. G., Verwaerde, Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Avgerinos, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Billingham, Bontempi, Botz, Bowe, Cabezón Alonso, Carlotti, Carniti, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crawley, Darras, David, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Elchlepp, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Harrison, Haug, Hoff, Hughes, Hume, Imbeni, Izquierdo Collado, Jöns, Kindermann, Klironomos, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lange, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, McNally, Mann Erika, Munkella, Marinho, Marinucci, Medina Ortega, Miranda de Lage, Murphy, Mutin, Myller, Nencini, Newman, Oddy, Paasio, Pérez Royo, Peter, Randzio-Plath, Rapkay, Rehder, Rocard, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schulz, Simpson, Speciale, Stockmann, Tannert, Terrón i Cusí, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Tsatsos, Vecchi, Verde i Aldea, Waddington, Walter, Weiler, Wemheuer, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Andrews, Azzolini, Baggioni, Baldi, Bazin, van Bladel, Cabrol, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Daskalaki, Donnay, Fitzsimons, Gallagher, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Hyland, Karoutchi, Killilea, Lataillade, Leopardi, Malerba, Martin Philippe, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Podestà, Poisson, Pompidou, Santini, Schaffner, Tajani, Todini

(O)

ARE: Dupuis, Hory

GUE/NGL: Ainardi, Elmalan, Wurtz

I-EDN: Jean-Pierre

NI: Dillen, Le Rachinel, Vanhecke

PPE: Vaz Da Silva

PSE: Campos, Happart, Howitt, Morgan, Papakyrizis, Roth-Behrendt

UPE: Caccavale, Kaklamanis

Tuesday 12 May 1998

12. Rothley recommendation A4-0170/98

Amendment 21

(+)

ELDR: Lindqvist

GUE/NGL: Ainardi, Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Herzog, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Novo, Ojala, Papayannakis, Puerta, Querbes, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci

I-EDN: de Gaulle, Seillier**NI:** Antony, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Pen, Lukas, Martinez, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky**PPE:** Castagnetti**PSE:** Hindley, Mendiluce Pereiro, van Putten, Smith

V: Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

(—)

ARE: Castagnède, Dary, Dupuis, Ewing, González Triviño, Hory, Lalumière, Leperre-Verrier, Macartney, Pradier, Sainjon, Saint-Pierre, Scarbonchi, Taubira-Delannon, Vandemeulebroucke, Weber Jup

ELDR: André-Léonard, Anttila, Bertens, Boogerd-Quaak, Brinkhorst, Cox, De Clercq, de Vries, Eisma, Fassa, Frischenschlager, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooij-van Gorsel, Rynänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijzenbeek

I-EDN: des Places, Souchet, Striby**NI:** Amadeo, Angelilli, Féret, Formentini, Parigi, Trizza

PPE: Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Banotti, Bardong, Bébéar, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Brok, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Cassidy, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Jackson, Jarzembowski, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klaß, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehideux, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Posselt, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, van Velzen W. G., Verwaerde, Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Avgerinos, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Billingham, Blak, Bontempi, Botz, Bowe, Cabezón Alonso, Campos, Carlotti, Carniti, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crawley, Cunningham, Dankert, Darras, David, De Coene, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Elchlepp, Elliott, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Hardstaff, Harrison, Haug, Hendrick, Hoff, Howitt, Hughes, Hume, Imbeni, Izquierdo Collado, Jensen Kirsten, Jöns, Kindermann, Klironomos, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lange, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, Lööw, McCarthy, McNally, Mann Erika, Manzella, Marinucci, Medina Ortega, Metten, Miranda de Lage, Morgan, Murphy, Mutin, Myller, Nencini, Newman, Oddy, Paasilinna, Paasio, Papakyriazis, Pérez Royo, Peter,

Tuesday 12 May 1998

Randzio-Plath, Rapkay, Read, Rehder, Rocard, Roth-Behrendt, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schulz, Simpson, Skinner, Speciale, Stockmann, Tannert, Tappin, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Truscott, Tsatsos, Van Lancker, Vecchi, Verde i Aldea, Waddington, Waidelich, Walter, Weiler, Wemheuer, Whitehead, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Andrews, Azzolini, Baggioni, Baldi, Bazin, van Bladel, Cabrol, Caccavale, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Donnay, Fitzsimons, Gallagher, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hyland, Kaklamanis, Karoutchi, Killilea, Lataillade, Leopardi, Malerba, Martin Philippe, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Podestà, Poisson, Pompidou, Santini, Schaffner, Tajani, Todini, Viceconte

(O)

GUE/NGL: Wurtz

I-EDN: Berthu, Blokland, Bonde, van Dam, Jean-Pierre, Jensen Lis, Nicholson, Sandbæk

NI: Dillen, Le Gallou, Le Rachinel, Vanhecke

PPE: Graziani, Pimenta, Vaz Da Silva

PSE: Ahlqvist, d'Ancona, Barton, Berger, Bösch, Crampton, Díez de Rivera Icaza, Ettl, Evans, Falconer, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Hapart, Hawlicek, Hulthén, Junker, Karamanou, Katiforis, Kinnock, Kokkola, Lambraki, Lienemann, McMahon, Malone, Martin David W., Morris, Newens, Panagopoulos, Piecyk, Pollack, Sauquillo Pérez del Arco, Schmidbauer, Spiers, Swoboda, Theorin, van Velzen Wim, Watts, White, Wibe, Zimmermann

UPE: Hermange

13. Rothley recommendation A4-0170/98

Amendment 10

(+)

ARE: Barthet-Mayer, Castagnède, Dary, Ewing, González Triviño, Lalumière, Leperre-Verrier, Macartney, Pradier, Sainjon, Saint-Pierre, Scarbonchi, Taubira-Delannon, Vandemeulebroucke, Weber Jup

ELDR: Bertens, Boogerd-Quaak, Eisma, Fassa, Frischenschlager, Lindqvist

GUE/NGL: Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Herzog, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Moreau, Novo, Ojala, Pailler, Papayannakis, Puerta, Querbes, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci

I-EDN: Berthu, Blokland, Bonde, Buffetaut, van Dam, Fabre-Aubrespy, de Gaulle, Jensen Lis, Nicholson, Sandbæk, Seillier, Souchet

NI: Antony, Blot, Hager, Kronberger, Le Gallou, Le Pen, Lukas, Martinez, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky, Stirbois

PPE: Dimitrakopoulos, Maij-Weggen, Pimenta

PSE: Ahlqvist, d'Ancona, Andersson Jan, Berger, Blak, Bontempi, Bösch, Castricum, Crampton, Cunningham, Dankert, De Coene, Díez de Rivera Icaza, Elliott, Ettl, Evans, Falconer, Ford, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Hardstaff, Hawlicek, Hendrick, Hindley, Howitt, Hulthén, Iversen, Jensen Kirsten, Jöns, Junker, Karamanou, Katiforis, Kinnock, Kokkola, Lambraki, Lienemann, Lomas, Lööw, McCarthy, McGowan, McMahon, McNally, Malone, Martin David W., Mendiluce Pereiro, Metten, Miller, Miranda de Lage, Morris, Needle, Newens, Paasilinna, Panagopoulos, Piecyk, Pollack, van Putten, Read, Rocard, Sauquillo Pérez del Arco, Schmidbauer, Seal, Simpson, Skinner, Smith, Spiers, Stockmann, Swoboda, Tappin, Theorin, Thomas, Truscott, Van Lancker, Vecchi, van Velzen Wim, Waddington, Waidelich, Watts, Weiler, White, Whitehead, Wibe, Zimmermann

UPE: Caccavale, Kaklamanis

V: Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

Tuesday 12 May 1998

(—)

ELDR: André-Léonard, Anttila, Brinkhorst, Cox, De Clercq, de Vries, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooi-j-van Gorsel, Ryyänänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijsenbeek

I-EDN: Striby

NI: Amadeo, Angelilli, Féret, Formentini, Le Rachinel, Parigi, Schifone, Tatarella, Trizza

PPE: Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Banotti, Bardong, Bébear, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Brok, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Cassidy, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Jackson, Jarzembowski, Kellett-Bowman, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klauf, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehideux, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Posselt, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, van Velzen W. G., Verwaerde, Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Avgerinos, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Billingham, Botz, Bowe, Cabezón Alonso, Carlotti, Carniti, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crawley, Darras, David, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Fantuzzi, Fayot, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Harrison, Haug, Hoff, Hughes, Hume, Imbeni, Izquierdo Collado, Kindermann, Klironomos, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lange, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, Mann Erika, Manzella, Marinho, Marinucci, Medina Ortega, Murphy, Mutin, Myller, Nencini, Newman, Oddy, Paasio, Pérez Royo, Peter, Randzio-Plath, Rapkay, Rehder, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schulz, Speciale, Tannert, Terrón i Cusí, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Tsatsos, Verde i Aldea, Walter, Wemheuer, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Andrews, Azzolini, Baggioni, Baldi, Bazin, van Bladel, Cabrol, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Donnay, Fitzsimons, Gallagher, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Hyland, Karoutchi, Killilea, Lataillade, Leopardi, Malerba, Martin Philippe, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Podestà, Poisson, Pompidou, Santini, Schaffner, Tajani, Todini, Viceconte

(O)

ARE: Dupuis, Hory

GUE/NGL: Ainardi, Elmalan, Wurtz

I-EDN: Jean-Pierre, de Rose

NI: Dillen, Lang Carl, Vanhecke

PPE: Castagnetti, Vaz Da Silva

PSE: Barton, Campos, Elchlepp, Happart, Morgan, Papakyrizis, Roth-Behrendt

UPE: Daskalaki

Tuesday 12 May 1998

14. Rothley recommendation A4-0170/98

Amendment 22

(+)

ARE: Weber Jup**ELDR:** Lindqvist**GUE/NGL:** Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Herzog, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Novo, Ojala, Pailler, Papayannakis, Puerta, Querbes, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci**I-EDN:** Berthu, Blokland, Bonde, van Dam, de Gaulle, Jensen Lis, Nicholson, Sandbæk, Seillier**NI:** Antony, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Pen, Lukas, Martinez, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky, Stirbois**PPE:** Castagnetti, Pimenta**PSE:** Ahlqvist, d'Ancona, Berger, Bösch, Crampton, Ettl, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Hindley, Hulthén, Junker, Karamanou, Katiforis, Kokkola, Lambraki, Malone, Martin David W., Mendiluce Pereiro, Morris, Newens, Panagopoulos, Piecyk, Pollack, Schmidbauer, Seal, Smith, Swoboda, Theorin, Watts, Wibe, Zimmermann**UPE:** Daskalaki**V:** Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

(—)

ARE: González Triviño, Scarbonchi**ELDR:** André-Léonard, Anttila, Bertens, Boogerd-Quaak, Brinkhorst, Cars, Cox, De Clercq, de Vries, Eisma, Fassa, Frischenschlager, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooi-j-van Gorsel, Ryyänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijzenbeek**I-EDN:** Buffetaut, Fabre-Aubrespy, Jean-Pierre, des Places, de Rose, Souchet, Striby**NI:** Amadeo, Angelilli, Blot, Féret, Formentini, Le Rachinel, Parigi, Schifone, Tatarella, Trizza**PPE:** Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Banotti, Bardong, Bébéar, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Brok, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Cassidy, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Jackson, Jarzembowski, Kellett-Bowman, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klab, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehideux, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Maij-Weggen, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Posselt, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rosing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, van Velzen W. G., Verwaerde, Virgin, Wieland, von Wogau**PSE:** Adam, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Billingham, Blak, Bontempi, Botz, Bowe, Cabezón Alonso, Campos, Carlotti, Carniti, Castricum, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crawley, Cunningham, Dankert, Darras, David, De Coene, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Elchlepp, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Hardstaff, Harrison, Haug, Hendrick, Hoff,

Tuesday 12 May 1998

Howitt, Hughes, Hume, Imbeni, Iversen, Izquierdo Collado, Jensen Kirsten, Jöns, Kindermann, Kinnock, Klironomos, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lange, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, Lööw, McCarthy, McGowan, McMahon, McNally, Mann Erika, Manzella, Marinucci, Medina Ortega, Metten, Miranda de Lage, Murphy, Mutin, Myller, Needle, Nencini, Newman, Oddy, Paasilinna, Paasio, Papakyriazis, Pérez Royo, Peter, van Putten, Randzio-Plath, Rapkay, Read, Rehder, Rocard, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Sauquillo Pérez del Arco, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schulz, Simpson, Skinner, Speciale, Stockmann, Tannert, Tappin, Terrón i Cusí, Thomas, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Truscott, Tsatsos, Van Lancker, Vecchi, van Velzen Wim, Verde i Aldea, Waddington, Waidelich, Walter, Weiler, Wemheuer, White, Whitehead, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Andrews, Azzolini, Baggioni, Baldi, Bazin, van Bladel, Cabrol, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Donnay, Fitzsimons, Gallagher, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Hyland, Kaklamanis, Karoutchi, Killilea, Lataillade, Leopardi, Malerba, Martin Philippe, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Podestà, Poisson, Pompidou, Santini, Schaffner, Tajani, Todini, Viceconte

(O)

ARE: Barthet-Mayer, Castagnède, Dary, Dupuis, Ewing, Hory, Lalumière, Leperre-Verrier, Macartney, Pradier, Sainjon, Saint-Pierre, Taubira-Delannon, Vandemeulebroucke

GUE/NGL: Ainardi, Elmalan, Moreau, Wurtz

NI: Dillen, Le Gallou, Vanhecke

PPE: Graziani, Vaz Da Silva

PSE: Barton, Díez de Rivera Icaza, Elliott, Evans, Falconer, Happart, Hawliceck, Lienemann, Miller, Morgan, Roth-Behrendt, Spiers

UPE: Caccavale

15. Rothley recommendation A4-0170/98

Amendment 23

(+)

ARE: Barthet-Mayer, Ewing, Macartney, Pradier, Saint-Pierre, Taubira-Delannon, Vandemeulebroucke, Weber Jup

ELDR: Lindqvist

GUE/NGL: Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Novo, Ojala, Pailler, Papayannakis, Puerta, Querbes, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci

I-EDN: Berthu, de Gaulle

NI: Antony, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Pen, Le Rachinel, Lukas, Martinez, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky, Stirbois

PPE: Bianco, Brok, Castagnetti, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Maij-Weggen, Peijs

PSE: Cunningham, Evans, Hendrick, Hindley, Mendiluce Pereiro, Miller, van Putten, Smith

UPE: Daskalaki, Killilea

V: Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

(—)

ELDR: André-Léonard, Anttila, Bertens, Boogerd-Quaak, Brinkhorst, Cars, Cox, De Clercq, de Vries, Eisma, Fassa, Frischenschlager, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooi-j-van Gorsel, Rynänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijzenbeek

I-EDN: Fabre-Aubrespy, Jean-Pierre, des Places, Souchet, Striby

Tuesday 12 May 1998

NI: Amadeo, Angelilli, Blot, Féret, Formentini, Parigi, Schifone, Tatarella, Trizza

PPE: Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Banotti, Bardong, Bébéar, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Böge, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Cassidy, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Corrie, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Jackson, Jarzembowski, Kellett-Bowman, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klauf, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehideux, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Posselt, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, van Velzen W. G., Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Billingham, Blak, Bontempi, Botz, Bowe, Cabezón Alonso, Campos, Carlotti, Carniti, Castricum, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crawley, Dankert, Darras, David, De Coene, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Elliott, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Hardstaff, Harrison, Haug, Hoff, Howitt, Hughes, Hume, Imbeni, Iversen, Izquierdo Collado, Jensen Kirsten, Jöns, Kindermann, Kinnock, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lange, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, Löow, McCarthy, McNally, Mann Erika, Manzella, Marinho, Marinucci, Medina Ortega, Metten, Miranda de Lage, Murphy, Mutin, Myller, Needle, Nencini, Newman, Oddy, Paasio, Papakriazis, Pérez Royo, Peter, Randzio-Plath, Rapkay, Read, Rehder, Rocard, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Sauquillo Pérez del Arco, Schäfer, Schlechter, Schulz, Simpson, Speciale, Stockmann, Tannert, Tappin, Terrón i Cusí, Thomas, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Truscott, Tsatsos, Van Lancker, Vecchi, van Velzen Wim, Verde i Aldea, Waddington, Waidelich, Walter, Weiler, Wemheuer, Whitehead, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Andrews, Azzolini, Baggioni, Baldi, Bazin, van Bladel, Cabrol, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Donnay, Fitzsimons, Gallagher, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Hyland, Karoutchi, Lataillade, Leopardi, Malerba, Martin Philippe, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Podestà, Poisson, Pompidou, Santini, Schaffner, Tajani, Todini, Viceconte

(O)

ARE: Castagnède, Dary, Dupuis, González Triviño, Hory, Lalumière, Leperre-Verrier, Sainjon, Scarbonchi

GUE/NGL: Ainardi, Elmalan, Moreau, Wurtz

I-EDN: Blokland, Bonde, van Dam, Jensen Lis, Nicholson, Sandbæk, Seillier

NI: Dillen, Le Gallou, Vanhecke

PPE: Dimitrakopoulos, Pimenta, Schierhuber, Vaz Da Silva, Verwaerde

PSE: Ahlqvist, d'Ancona, Barton, Berger, Bösch, Crampton, Díez de Rivera Icaza, Elchlepp, Ettl, Falconer, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Happart, Hawliceck, Hulthén, Junker, Karamanou, Katiforis, Klironomos, Kokkola, Lambraki, Lienemann, McGowan, McMahon, Malone, Martin David W., Morgan, Morris, Newens, Paasilinna, Panagopoulos, Piecyk, Pollack, Roth-Behrendt, Schmidbauer, Seal, Skinner, Spiers, Swoboda, Theorin, Watts, White, Wibe, Zimmermann

UPE: Caccavale, Kaklamanis

Tuesday 12 May 1998

16. Rothley recommendation A4-0170/98

Amendment 1

(+)

ARE: Ewing, Macartney, Taubira-Delannon, Vandemeulebroucke**ELDR:** Eisma, Lindqvist**GUE/NGL:** Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Novo, Ojala, Puerta, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci**I-EDN:** Berthu, Blokland, Buffetaut, van Dam, Fabre-Aubrespy, de Gaulle, Jensen Lis, Nicholson, des Places, de Rose, Sandbæk, Seillier, Souchet**NI:** Antony, Dillen, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Gallou, Le Pen, Le Rachinel, Lukas, Martinez, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky, Stirbois, Vanhecke**PPE:** Banotti, Bianco, Brok, Burtone, Casini Carlo, Castagnetti, Chanterie, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, D'Andrea, Dimitrakopoulos, Ebner, Ferri, Filippi, Gillis, Glase, Graziani, Imaz San Miguel, Liese, Maij-Weggen, Oomen-Ruijten, Oostlander, Peijs, Pimenta, Poggiolini, Porto, Posselt, Secchi, Sonneveld, Stenzel, van Velzen W. G.**PSE:** Ahlqvist, d'Ancona, Berger, Bösch, Carniti, Crampton, Cunningham, Díez de Rivera Icaza, Ettl, Evans, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Hardstaff, Hawlicek, Hendrick, Hulthén, Junker, Karamanou, Katiforis, Kinnock, Klironomos, Kokkola, McCarthy, McMahon, Malone, Martin David W., Mendiluce Pereiro, Metten, Miller, Morris, Needle, Newens, Panagopoulos, Piecyk, Pollack, Read, Schmidbauer, Seal, Simpson, Skinner, Spiers, Swoboda, Tappin, Theorin, Thomas, van Velzen Wim, Watts, White, Wibe, Zimmermann**UPE:** Andrews, Azzolini, Baldi, Bazin, Cardona, Collins Gerard, Danesin, Fitzsimons, Gallagher, Girão Pereira, Hyland, Kaklamanis, Killilea, Leopardi, Malerba, Martin Philippe, Mezzaroma, Parodi, Podestà, Santini, Tajani, Todini, Viceconte**V:** Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

(–)

ARE: Castagnède, Dary, Dupuis, González Triviño, Hory, Lalumière, Leperre-Verrier, Sainjon, Saint-Pierre, Scarbonchi, Weber Jup**ELDR:** André-Léonard, Anttila, Brinkhorst, Cars, Cox, De Clercq, de Vries, Fassa, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooi-van Gorsel, Ryyänänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijsenbeek**NI:** Amadeo, Angelilli, Blot, Féret, Formentini, Parigi, Schifone, Trizza**PPE:** Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Bardong, Bébear, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Böge, Bourlanges, Burenstam Linder, Camisón Asensio, Carlsson, Cassidy, Cederschiöld, Chichester, Corrie, Cushnahan, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Donnelly Brendan, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Flemming, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Goepel, Gomolka, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Jackson, Jarzembowski, Kellett-Bowman, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klaß, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Lehideux, Lehne, Lenz, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Pomés Ruiz, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Redondo Jiménez, Rinsche, Røvsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Sisó Cruellas, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, Verwaerde, Virgin, Wieland, von Wogau**PSE:** Adam, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Billingham, Blak, Bontempi, Botz, Bowe, Cabezón Alonso, Campos, Carlotti, Castricum, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot,

Tuesday 12 May 1998

Crawley, Dankert, Darras, David, De Coene, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Elchlepp, Elliott, Falconer, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Harrison, Haug, Hindley, Hoff, Howitt, Hughes, Hume, Imbeni, Iversen, Izquierdo Collado, Jensen Kirsten, Jöns, Kindermann, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lambraki, Lange, Lindeperg, Linkohr, Lomas, Lüttge, Lööw, McNally, Mann Erika, Manzella, Marinho, Marinucci, Medina Ortega, Miranda de Lage, Murphy, Mutin, Myller, Nencini, Newman, Oddy, Paasilinna, Paasio, Papakyriazis, Pérez Royo, Peter, Randzio-Plath, Rapkay, Rehder, Rocard, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Sauquillo Pérez del Arco, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schulz, Smith, Speciale, Stockmann, Tannert, Terrón i Cusí, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Truscott, Tsatsos, Van Lancker, Vecchi, Verde i Aldea, Waddington, Waidelich, Walter, Weiler, Wemheuer, Whitehead, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Baggioni, Cabrol, Caccavale, Carrère d'Encausse, Chesa, Donnay, Giansily, Guinebertière, Hermange, Karoutchi, Lataillade, Pasty, Poisson, Pompidou, Schaffner

(O)

ARE: Barthet-Mayer, Pradier

ELDR: Bertens, Boogerd-Quaak, Frischenschlager

GUE/NGL: Ainardi, Elmalan, Herzog, Moreau, Paillet, Querbes, Wurtz

I-EDN: Jean-Pierre

PPE: Langenhagen, Reding, Schierhuber, Vaz Da Silva

PSE: Barton, Happart, Lienemann, McGowan, Morgan, van Putten, Roth-Behrendt

UPE: Daskalaki

17. Rothley Recommendation A4-0170/98

Amendment 24

(+)

ARE: Ewing, Macartney, Taubira-Delannon, Vandemeulebroucke, Weber Jup

ELDR: Lindqvist

GUE/NGL: Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Novo, Ojala, Papayannakis, Puerta, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci

I-EDN: Berthu, Blokland, Bonde, Buffetaut, van Dam, Fabre-Aubrespy, de Gaulle, Jensen Lis, Nicholson, de Rose, Sandbæk, Seillier, Souchet

NI: Antony, Dillen, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Pen, Le Rachinel, Lukas, Martinez, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky, Stirbois, Vanhecke

PPE: Banotti, Bianco, Burtone, Casini Carlo, Castagnetti, Chanterie, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, D'Andrea, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Ferri, Filippi, Gillis, Glase, Graziani, Imaz San Miguel, Konrad, Liese, Maij-Weggen, Oomen-Ruijten, Oostlander, Pimenta, Poggiolini, Porto, Posselt, Secchi, Sonneveld, van Velzen W. G.

PSE: Ahlqvist, d'Ancona, Berger, Bösch, Carniti, Crampton, Cunningham, Ettl, Evans, Falconer, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Hendrick, Hindley, Hulthén, Junker, Karamanou, Katiforis, Kinnock, Klironomos, Kokkola, Lomas, McCarthy, McGowan, McMahon, Malone, Martin David W., Mendiluce Pereiro, Miller, Morris, Newens, Paasilinna, Panagopoulos, Piecyk, Pollack, van Putten, Read, Sauquillo Pérez del Arco, Schmidbauer, Seal, Skinner, Smith, Spiers, Swoboda, Tappin, Theorin, Thomas, van Velzen Wim, Watts, White, Wibe, Zimmermann

UPE: Andrews, Arroni, Azzolini, Baldi, Cardona, Collins Gerard, Danesin, Fitzsimons, Gallagher, Hyland, Kaklamanis, Killilea, Leopardi, Malerba, Mezzaroma, Parodi, Podestà, Santini, Tajani, Todini, Viceconte

V: Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schöring, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

Tuesday 12 May 1998

(—)

ARE: Castagnède, Dary, Dupuis, González Triviño, Hory, Lalumière, Leperre-Verrier, Pradier, Sainjon, Saint-Pierre, Scarbonchi

ELDR: André-Léonard, Anttila, Bertens, Boogerd-Quaak, Brinkhorst, Cars, Cox, De Clercq, de Vries, Eisma, Fassa, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooij-van Gorsel, Ryyänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijsenbeek

I-EDN: Striby

NI: Amadeo, Angelilli, Blot, Féret, Formentini, Parigi, Schifone, Tatarella, Trizza

PPE: Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Bardong, Bébéar, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Böge, Bourlanges, Burenstam Linder, Camisón Asensio, Carlsson, Cassidy, Cederschiöld, Chichester, Corrie, Cushnahan, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gomolka, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Jackson, Jarzembowski, Kellett-Bowman, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klab, Koch, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Lehideux, Lehne, Lenz, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Pomés Ruiz, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Sisó Cruellas, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, Verwaerde, Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Billingham, Blak, Bontempi, Botz, Bowe, Cabezón Alonso, Campos, Carlotti, Castricum, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crawley, Dankert, Darras, David, De Coene, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Elchlepp, Elliott, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Harrison, Haug, Hoff, Howitt, Hughes, Hume, Imbeni, Iversen, Izquierdo Collado, Jensen Kirsten, Jöns, Kindermann, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lambraki, Lange, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, Lööw, McNally, Mann Erika, Manzella, Marinho, Marinucci, Medina Ortega, Metten, Miranda de Lage, Murphy, Mutin, Myller, Nencini, Newman, Oddy, Paasio, Pérez Royo, Peter, Randzio-Plath, Rapkay, Rehder, Rocard, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schulz, Simpson, Speciale, Stockmann, Tannert, Terrón i Cusí, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Truscott, Tsatsos, Vecchi, Verde i Aldea, Waddington, Waidelich, Walter, Weiler, Wemheuer, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Baggioni, van Bladel, Cabrol, Carrère d'Encausse, Chesa, Donnay, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Karoutchi, Lataillade, Martin Philippe, Pasty, Poisson, Pompidou, Schaffner

(O)

ELDR: Frischenschlager

GUE/NGL: Ainardi, Elmalan, Herzog, Moreau, Pailler, Querbes, Wurtz

I-EDN: Jean-Pierre, des Places

NI: Le Gallou

PPE: Goepel, Langenhagen, Reding, Vaz Da Silva

PSE: Barton, Díez de Rivera Icaza, Happart, Hardstaff, Hawlicek, Lienemann, Morgan, Needle, Papakyzias, Roth-Behrendt, Van Lancker

UPE: Caccavale, Daskalaki

Tuesday 12 May 1998

18. Rothley recommendation A4-0170/98

Amendment 2

(+)

ARE: Barthet-Mayer, Ewing, Macartney, Taubira-Delannon, Vandemeulebroucke

ELDR: André-Léonard, Anttila, Bertens, Boogerd-Qaak, Brinkhorst, Cars, Cox, de Vries, Eisma, Fassa, Frischenschlager, Kestelijn-Sierens, Lindqvist, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooi-j-van Gorsel, Teverson, Thors, Vallvé, Watson, Wiebenga

GUE/NGL: Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Herzog, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Novo, Ojala, Puerta, Querbes, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci

I-EDN: Berthu, Blokland, Bonde, Buffetaut, van Dam, Fabre-Aubrespy, de Gaulle, Jean-Pierre, Jensen Lis, Nicholson, des Places, de Rose, Sandbæk, Seillier, Souchet

NI: Antony, Blot, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Pen, Le Rachinel, Lukas, Martinez, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky, Stirbois

PPE: Banotti, Castagnetti, Cornelissen, Corrie, Elles, Flemming, Imaz San Miguel, Maij-Weggen, Oomen-Ruijten, Oostlander, Peijs, Pimenta, Schierhuber, Secchi, Sonneveld, Spencer, Stenzel, van Velzen W. G., Verwaerde

PSE: Ahlqvist, d'Ancona, Balfe, Barton, Berger, Billingham, Bösch, Castricum, Crampton, Cunningham, De Coene, Díez de Rivera Icaza, Elliott, Ettl, Evans, Falconer, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Hardstaff, Hawlicek, Hindley, Howitt, Hulthén, Junker, Karamanou, Katiforis, Kinnock, Klironomos, Kokkola, Lambraki, Lomas, McCarthy, McGowan, McMahon, McNally, Malone, Martin David W., Mendiluce Pereiro, Metten, Miller, Morgan, Morris, Murphy, Needle, Newens, Panagopoulos, Piecyk, Pollack, van Putten, Read, Seal, Simpson, Skinner, Smith, Spiers, Swoboda, Tappin, Theorin, Thomas, Truscott, Van Lancker, van Velzen Wim, Waddington, Watts, White, Whitehead, Wibe, Zimmermann

UPE: Andrews, Arroni, Cardona, Collins Gerard, Danesin, Daskalaki, Fitzsimons, Gallagher, Hyland, Kaklamanis, Killilea, Leopardi, Podestà, Santini, Tajani, Todini, Viceconte

V: Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

(—)

ARE: Dupuis, González Triviño, Hory, Pradier, Saint-Pierre

ELDR: De Clercq, Spaak, Virrankoski, Wijsenbeek

I-EDN: Striby

NI: Amadeo, Angelilli, Féret, Formentini, Parigi, Schifone, Tatarella, Trizza

PPE: Anastassopoulos, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Bardong, Bébéar, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Brok, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Cassidy, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cunha, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Jackson, Jarzembowski, Kellett-Bowman, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klauf, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Posselt, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Sisó Cruellas, Soulier, Stenmarck, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Baldarelli, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Blak, Bontempi, Botz, Bowe, Cabezón Alonso, Campos, Carlotti, Carniti, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crawley, Dankert, Darras,

Tuesday 12 May 1998

David, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Harrison, Haug, Hendrick, Hoff, Hughes, Hume, Imbeni, Iversen, Izquierdo Collado, Jensen Kirsten, Jöns, Kindermann, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lange, Lienemann, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, Löow, Mann Erika, Manzella, Marinucci, Medina Ortega, Miranda de Lage, Mutin, Myller, Nencini, Newman, Oddy, Paasilinna, Paasio, Papakyriazis, Pérez Royo, Peter, Rapkay, Rehder, Rocard, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Sauquillo Pérez del Arco, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schulz, Speciale, Stockmann, Tannert, Terrón i Cusí, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Tsatsos, Vecchi, Verde i Aldea, Waidelich, Walter, Weiler, Wemheuer, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Azzolini, Baggioni, Baldi, van Bladel, Cabrol, Carrère d'Encausse, Chesa, Donnay, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Karoutchi, Lataillade, Malerba, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Poisson, Pompidou, Schaffner

(O)

ARE: Castagnède, Dary, Lalumière, Leperre-Verrier, Sainjon, Scarbonchi, Weber Jup

GUE/NGL: Ainardi, Elmalan, Moreau, Pailler, Wurtz

NI: Dillen, Le Gallou, Vanhecke

PPE: Lehideux, Vaz Da Silva

PSE: Elchlepp, Happart, Roth-Behrendt, Titley

UPE: Caccavale, Martin Philippe

19. Rothley recommendation A4-0170/98

Amendment 11

(+)

ELDR: Bertens, Boogerd-Quaak, Eisma, Frischenschlager, Lindqvist

GUE/NGL: Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Herzog, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Novo, Ojala, Papayannakis, Puerta, Querbes, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci

I-EDN: Blokland, Bonde, van Dam, Jensen Lis, Nicholson, Sandbæk, Seillier

NI: Antony, Hager, Kronberger, Le Pen, Lukas, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky, Stirbois

PPE: Oostlander, Pimenta, Posselt, Sonneveld, van Velzen W. G.

PSE: Ahlqvist, d'Ancona, Balfe, Barton, Berger, Billingham, Bösch, Campos, Castricum, Crampton, Cunningham, Dankert, De Coene, Díez de Rivera Icaza, Elliott, Ettl, Evans, Falconer, Ford, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Hardstaff, Haug, Hawlicek, Hindley, Howitt, Hulthén, Jöns, Junker, Karamanou, Katiforis, Kinnock, Klironomos, Kokkola, Lambraki, Lomas, McCarthy, McGowan, McMahon, McNally, Malone, Martin David W., Mendiluce Pereiro, Metten, Miller, Morgan, Morris, Murphy, Needle, Newens, Paasilinna, Panagopoulos, Piecyk, Pollack, van Putten, Read, Schmidbauer, Seal, Simpson, Skinner, Smith, Spiers, Swoboda, Tappin, Theorin, Thomas, Truscott, Van Lancker, van Velzen Wim, Waddington, Watts, White, Whitehead, Wibe, Zimmermann

V: Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

(—)

ELDR: André-Léonard, Anttila, Brinkhorst, Cars, Cox, De Clercq, de Vries, Fassa, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooi-van Gorsel, Rynänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijsenbeek

I-EDN: Buffetaut, Fabre-Aubrespy, de Gaulle, Jean-Pierre, des Places, Souchet, Striby

NI: Amadeo, Angelilli, Féret, Formentini, Parigi, Tatarella, Trizza

Tuesday 12 May 1998

PPE: Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Banotti, Bardong, Bébéar, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Brok, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Cassidy, Castagnetti, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cunha, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Flemming, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Jackson, Jarzembowski, Kellett-Bowman, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klab, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehideux, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Maij-Weggen, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Nassauer, Oomen-Ruijten, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, Verwaerde, Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Baldarelli, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Bontempi, Botz, Bowe, Cabezón Alonso, Carlotti, Carniti, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crawley, Darras, David, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Elchlepp, Fantuzzi, Fayot, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Harrison, Hendrick, Hoff, Hughes, Hume, Imbeni, Izquierdo Collado, Kindermann, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lange, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, Lööw, Mann Erika, Manzella, Marinucci, Medina Ortega, Miranda de Lage, Mutin, Nencini, Newman, Oddy, Paasio, Papakyriazis, Pérez Royo, Peter, Randzio-Plath, Rapkay, Rehder, Rocard, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Sauquillo Pérez del Arco, Schäfer, Schlechter, Schulz, Speciale, Stockmann, Tannert, Terrón i Cusí, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Tsatsos, Vecchi, Verde i Aldea, Waidelich, Walter, Weiler, Wemheuer, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Andrews, Arroni, Azzolini, Baggioni, Baldi, van Bladel, Cabrol, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Daskalaki, Donnay, Fitzsimons, Gallagher, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Hyland, Karoutchi, Killilea, Lataillade, Leopardi, Malerba, Martin Philippe, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Podestà, Poisson, Pompidou, Santini, Schaffner, Tajani, Todini, Viceconte

(O)

ARE: Castagnède, Dary, Dupuis, Ewing, González Triviño, Hory, Lalumière, Leperre-Verrier, Macartney, Pradier, Sainjon, Saint-Pierre, Scarbonchi, Taubira-Delannon, Vandemeulebroucke, Weber Jup

GUE/NGL: Ainardi, Elmalan, Moreau, Wurtz

I-EDN: Berthu

NI: Blot, Dillen, Lang Carl, Le Rachinel, Martinez, Vanhecke

PPE: Vaz Da Silva

PSE: Blak, Happart, Iversen, Jensen Kirsten, Lienemann, Myller, Roth-Behrendt

UPE: Bazin, Caccavale, Kaklamanis

20. Rothley recommendation A4-0170/98

Amendment 5

(+)

ARE: Castagnède, Dary, Dupuis, Ewing, González Triviño, Hory, Lalumière, Leperre-Verrier, Macartney, Pradier, Sainjon, Saint-Pierre, Scarbonchi, Taubira-Delannon, Vandemeulebroucke, Weber Jup

ELDR: Eisma, Fassa, Frischenschlager, Lindqvist

Tuesday 12 May 1998

GUE/NGL: Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Herzog, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Moreau, Novo, Ojala, Papayannakis, Puerta, Querbes, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci

I-EDN: Berthu, Blokland, Bonde, Buffetaut, van Dam, Fabre-Aubrespy, de Gaulle, Jensen Lis, Nicholson, des Places, de Rose, Sandbæk, Seillier, Souchet, Striby

NI: Antony, Blot, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Pen, Le Rachinel, Lukas, Martinez, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky, Stirbois

PPE: Pimenta

PSE: Ahlqvist, d'Ancona, Andersson Jan, Berger, Bontempi, Bösch, Castricum, Crampton, De Coene, Díez de Rivera Icaza, Elliott, Ettl, Evans, Falconer, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Hawlicek, Howitt, Hulthén, Junker, Karamanou, Katiforis, Kinnock, Kokkola, Lambraki, Löf, McGowan, McMahon, Malone, Mendiluce Pereiro, Metten, Miller, Morris, Newens, Piecyk, Pollack, van Putten, Sauquillo Pérez del Arco, Schmidbauer, Seal, Skinner, Spiers, Swoboda, Tappin, Theorin, Thomas, Truscott, Van Lancker, Vecchi, van Velzen Wim, Waddington, Waidelich, Watts, White, Zimmermann

V: Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

(—)

ELDR: André-Léonard, Anttila, Bertens, Cars, Cox, De Clercq, de Vries, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooijs-van Gorsel, Rynänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijsenbeek

NI: Amadeo, Angelilli, Féret, Formentini, Parigi, Schifone, Tatarella, Trizza

PPE: Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Banotti, Bardong, Bébéar, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Cassidy, Castagnetti, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cunha, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Jackson, Jarzembowski, Kellett-Bowman, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klab, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehideux, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Maij-Weggen, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Posselt, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Salafraña Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, van Velzen W. G., Verwaerde, Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Aparicio Sánchez, Apolinário, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Billingham, Blak, Botz, Bowe, Cabezon Alonso, Campos, Carlotti, Carniti, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crawley, Cunningham, Dankert, Darras, David, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Hänsch, Harrison, Haug, Hendrick, Hoff, Hughes, Hume, Imbeni, Iversen, Izquierdo Collado, Jensen Kirsten, Jöns, Kindermann, Klironomos, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lange, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, McCarthy, McNally, Mann Erika, Manzella, Marinho, Marinucci, Martin David W., Medina Ortega, Miranda de Lage, Murphy, Mutin, Myller, Nencini, Newman, Oddy, Paasio, Panagopoulos, Papakyzias, Pérez Royo, Peter, Randzio-Plath, Rapkay, Read, Rehder, Rocard, Roth-Behrendt, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schulz, Simpson, Speciale, Stockmann, Tannert, Terrón i Cusi, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Tsatsos, Verde i Aldea, Walter, Weiler, Wemheuer, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Andrews, Arroni, Azzolini, Baggioni, Baldi, van Bladel, Cabrol, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Donnay, Fitzsimons, Gallagher, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Hyland, Kaklamanis, Karoutchi, Killilea, Lataillade, Leopardi, Malerba, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Podestà, Poisson, Pompidou, Santini, Schaffner, Tajani, Todini, Viceconte

Tuesday 12 May 1998

(O)

ELDR: Boogerd-Quaak**GUE/NGL:** Elmalan, Pailler, Wurtz**I-EDN:** Jean-Pierre**NI:** Le Gallou, Vanhecke**PPE:** Vaz Da Silva**PSE:** Augias, Barton, Happart, Hardstaff, Morgan, Titley, Whitehead**UPE:** Caccavale, Daskalaki

*21. Rothley recommendation A4-0170/98**Amendment 6*

(+)

ARE: Barthet-Mayer, Castagnède, Dary, Dupuis, Ewing, González Triviño, Hory, Lalumière, Leperre-Verrier, Macartney, Pradier, Sainjon, Saint-Pierre, Scarbonchi, Taubira-Delannon, Vandemeulebroucke, Weber Jup

ELDR: Bertens, Eisma, Fassa, Frischenschlager, Lindqvist, Olsson, Thors

GUE/NGL: Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Novo, Ojala, Papayannakis, Puerta, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci

I-EDN: Berthu, Blokland, Bonde, Buffetaut, van Dam, Fabre-Aubrespy, de Gaulle, Jean-Pierre, Jensen Lis, Nicholson, des Places, de Rose, Sandbæk, Seillier, Souchet, Striby

NI: Antony, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Pen, Le Rachinel, Lukas, Martinez, Moretti, Raschhofer, Sichrovsky, Stirbois

PPE: Bianco, Böge, Brok, Dimitrakopoulos, Flemming, Florenz, Funk, Goepel, Keppelhoff-Wiechert, Klab, Mayer, Pimenta, Porto, Schierhuber, Stenzel

PSE: Ahlqvist, d'Ancona, Berger, Bösch, Campos, Castricum, Crampton, De Coene, Díez de Rivera Icaza, Elchlepp, Elliott, Ettl, Evans, Falconer, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Hardstaff, Hawlicek, Hindley, Hulthén, Junker, Karamanou, Katiforis, Kinnock, Klironomos, Kokkola, Lomas, McGowan, McMahon, Malone, Mendiluce Pereiro, Metten, Morris, Newens, Panagopoulos, Piecyk, Pollack, van Putten, Read, Schmidbauer, Seal, Skinner, Smith, Spiers, Swoboda, Tappin, Theorin, Truscott, Van Lancker, van Velzen Wim, Watts, White, Whitehead, Wibe, Zimmermann

UPE: Daskalaki, Fitzsimons, Hyland

V: Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

(—)

ELDR: André-Léonard, Anttila, Boogerd-Quaak, Brinkhorst, Cars, Cox, De Clercq, de Vries, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uytbroeck, Nordmann, Plooi-j-van Gorsel, Rynänen, Spaak, Teverson, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijsenbeek

GUE/NGL: Ainardi, Elmalan, Moreau, Pailler, Wurtz

NI: Amadeo, Angelilli, Féret, Formentini, Parigi, Schifone, Tatarella, Trizza

PPE: Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Banotti, Bardong, Bébér, Bennisar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bourlanges, Burenstam Linder, Camisón Asensio, Cassidy, Castagnetti, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferri, Filippi, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, Hatzidakis, Heinisch,

Tuesday 12 May 1998

Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Jackson, Jarzembowski, Kellett-Bowman, Kittelmann, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehideux, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Maij-Weggen, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schleicher, Schnellhardt, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, van Velzen W. G., Verwaerde, Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Billingham, Blak, Bontempi, Bowe, Cabezón Alonso, Carlotti, Carniti, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Cot, Crawley, Cunningham, Dankert, Darras, David, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Görlach, Green, Hänsch, Harrison, Haug, Hendrick, Howitt, Hughes, Hume, Imbeni, Iversen, Izquierdo Collado, Jensen Kirsten, Jöns, Kindermann, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lambraki, Lange, Lienemann, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, Löow, McCarthy, McNally, Mann Erika, Manzella, Marinho, Marinucci, Martin David W., Medina Ortega, Miranda de Lage, Murphy, Mutin, Myller, Needle, Nencini, Newman, Oddy, Paasilinna, Paasio, Papakyriazis, Pérez Royo, Peter, Randzio-Plath, Rapkay, Rehder, Rocard, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Sauquillo Pérez del Arco, Schäfer, Schlechter, Schulz, Simpson, Speciale, Stockmann, Tannert, Terrón i Cusí, Thomas, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Tsatsos, Vecchi, Verde i Aldea, Waddington, Waidelich, Walter, Weiler, Wemheuer, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Andrews, Arroni, Azzolini, Baggioni, Baldi, Cabrol, Cardona, Carrère d'Encausse, Collins Gerard, Danesin, Donnay, Gallagher, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Karoutchi, Killilea, Lataillade, Leopardi, Malerba, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Podestà, Pompidou, Santini, Schaffner, Tajani, Todini, Viceconte

(O)

GUE/NGL: Herzog, Querbes

NI: Dillen, Le Gallou, Vanhecke

PPE: Burtone, Casini Carlo, Cunha, Ferber, Glase, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Lehne, Posselt, Schröder, Trakatellis, Vaz Da Silva

PSE: Barton, Botz, Correia, Happart, Hoff, Miller, Morgan, Roth-Behrendt, Rothe

UPE: Bazin, Caccavale, Kaklamanis, Poisson

22. Rothley recommendation A4-0170/98

Amendment 29

(+)

ARE: Barthet-Mayer, Castagnède, Dary, Dupuis, Ewing, Hory, Lalumière, Leperre-Verrier, Macartney, Pradier, Sainjon, Saint-Pierre, Scarbonchi, Taubira-Delannon, Vandemeulebroucke, Weber Jup

ELDR: Bertens, Boogerd-Quaak, Eisma, Fassa, Frischenschlager, Lindqvist, Olsson

GUE/NGL: Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Gutiérrez Díaz, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Novo, Ojala, Papayannakis, Puerta, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas, Vinci

I-EDN: Berthu, Blokland, Bonde, Buffetaut, van Dam, Fabre-Aubrespy, de Gaulle, Jensen Lis, Nicholson, des Places, de Rose, Sandbæk, Seillier, Souchet, Striby

NI: Antony, Hager, Kronberger, Le Pen, Le Rachinel, Lukas, Martinez, Raschhofer, Sichrovsky, Stirbois

PPE: Bianco, Böge, Brok, Cunha, Dimitrakopoulos, Flemming, Florenz, Funk, Glase, Goepel, Keppelhoff-Wiechert, Klab, Mayer, Pimenta, Schierhuber, Schwaiger, Stenzel

Tuesday 12 May 1998

PSE: Ahlqvist, d'Ancona, Berger, Bösch, Campos, Castricum, Crampton, Cunningham, De Coene, Díez de Rivera Icaza, Elliott, Ettl, Evans, Falconer, Gebhardt, Graenitz, Gröner, Hallam, Hardstaff, Hawlicek, Hindley, Hulthén, Junker, Karamanou, Katiforis, Kinnock, Klironomos, Kokkola, Lomas, McGowan, McMahon, Malone, Mendiluce Pereiro, Metten, Morris, Newens, Panagopoulos, Piecyk, Pollack, van Putten, Read, Sauquillo Pérez del Arco, Schmidbauer, Seal, Skinner, Smith, Spiers, Swoboda, Tappin, Terrón i Cusi, Theorin, Thomas, Truscott, Van Lancker, van Velzen Wim, Weiler, White, Whitehead, Wibe

UPE: Andrews, Bazin, Cardona, Collins Gerard, Daskalaki, Fitzsimons, Gallagher, Hyland, Kaklamanis, Killilea, Poisson, Tajani

V: Aelvoet, Ahern, Bloch von Blottnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Gahrton, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Holm, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Lindholm, McKenna, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Schörling, Soltwedel-Schäfer, Tamino, Telkämper, Ullmann, Voggenhuber, Wolf

(—)

ELDR: André-Léonard, Anttila, Brinkhorst, Cox, De Clercq, de Vries, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Plooi-j-van Gorsel, Rynänen, Spaak, Teverson, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijsenbeek

NI: Amadeo, Angelilli, Féret, Formentini, Moretti, Parigi, Trizza

PPE: Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Banotti, Bardong, Bébear, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bourlanges, Burenstam Linder, Camisón Asensio, Cassidy, Castagnetti, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Hoppenstedt, Ilaskivi, Jackson, Jarzembowski, Kellett-Bowman, Kittelmann, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehideux, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Maij-Weggen, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schleicher, Schnellhardt, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, van Velzen W. G., Verwaerde, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Billingham, Blak, Bowe, Cabezón Alonso, Carlotti, Carniti, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crawley, Dankert, Darras, David, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Ghilardotti, Glante, Green, Hänsch, Harrison, Haug, Hendrick, Howitt, Hughes, Hume, Imbeni, Iversen, Izquierdo Collado, Jensen Kirsten, Jöns, Kindermann, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lambraki, Lange, Lienemann, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, Lööw, McCarthy, McNally, Mann Erika, Manzella, Marinho, Marinucci, Martin David W., Medina Ortega, Miller, Miranda de Lage, Murphy, Mutin, Myller, Needle, Nencini, Newman, Oddy, Paasilinna, Paasio, Papakyriazis, Pérez Royo, Peter, Randzio-Plath, Rapkay, Rehder, Rocard, Rothe, Rothley, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schulz, Simpson, Speciale, Stockmann, Tannert, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Tsatsos, Vecchi, Verde i Aldea, Waidelich, Walter, Wemheuer, Willockx, Wilson, Wynn

UPE: d'Aboville, Arroni, Azzolini, Baggioni, Baldi, van Bladel, Cabrol, Carrère d'Encausse, Chesa, Danesin, Donnay, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Karoutchi, Lataillade, Leopardi, Malerba, Martin Philippe, Parodi, Pasty, Podestà, Pompidou, Santini, Schaffner, Todini, Viceconte

(O)

ARE: González Triviño

GUE/NGL: Ainardi, Elmalan, Herzog, Moreau, Pailler, Wurtz

I-EDN: Jean-Pierre

NI: Blot, Dillen, Lang Carl, Le Gallou, Vanhecke

Tuesday 12 May 1998

PPE: Burtone, Casini Carlo, Ferber, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Imaz San Miguel, Posselt, Schröder, Trakatellis, Vaz Da Silva, Virgin

PSE: Barton, Bontempi, Botz, Elchlepp, Happart, Hoff, Morgan, Roth-Behrendt, Waddington, Watts, Zimmermann

UPE: Caccavale, Mezzaroma

23. Pirker report A4-0157/98

Amendment 19

(+)

ARE: Barthet-Mayer, Castagnède, Dary, Dupuis, Hory, Lalumière, Leperre-Verrier, Pradier, Sainjon, Saint-Pierre, Scarbonchi, Taubira-Delannon, Weber Jup

GUE/NGL: Vinci

PSE: d'Ancona, Apolinário, Augias, Baldarelli, Barón Crespo, Barzanti, Berès, Berger, Bontempi, Botz, Bösch, Cabezón Alonso, Campos, Carlotti, Castricum, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Correia, Cot, Crampton, Dankert, Darras, De Coene, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Díez de Rivera Icaza, Duhamel, Elchlepp, Ettl, Evans, Fantuzzi, Fayot, Frutos Gama, García Arias, Garot, Gebhardt, Ghilardotti, Glante, Görlach, Graenitz, Green, Gröner, Happart, Haug, Hawlicek, Hoff, Hume, Imbeni, Izquierdo Collado, Jöns, Junker, Karamanou, Katiforis, Kindermann, Klironomos, Kokkola, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Laignel, Lambraki, Lange, Lienemann, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, Marinho, Marinucci, Medina Ortega, Mendiluce Pereiro, Metten, Miranda de Lage, Morgan, Mutin, Nencini, Newens, Paasilinna, Paasio, Panagopoulos, Papakyriazis, Pérez Royo, Peter, Piecyk, van Putten, Randzio-Plath, Rapkay, Rehder, Rocard, Roth-Behrendt, Rothe, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sauquillo Pérez del Arco, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schmidbauer, Schulz, Speciale, Stockmann, Swoboda, Tannert, Terrón i Cusí, Torres Marques, Tsatsos, Van Lancker, Vecchi, van Velzen Wim, Verde i Aldea, Walter, Wemheuer, Willockx, Wilson, Zimmermann

UPE: Caccavale

V: Aelvoet, Bloch von Blotnitz, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Graefe zu Baringdorf, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Tamino, Telkämper, Vogenhuber, Wolf

(—)

ELDR: André-Léonard, Anttila, Bertens, Boogerdt-Quaak, Brinkhorst, Cars, Cox, de Vries, Eisma, Fassa, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Lindqvist, Monfils, Mulder, Neyts-Uytebroeck, Nordmann, Olsson, Plooi-van Gorsel, Ryyänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijsenbeek

GUE/NGL: Ainardi, Coates, Eriksson, Miranda, Moreau, Novo, Ojala, Querbes, Ribeiro, Seppänen, Sjöstedt, Svensson, Theonas, Wurtz

I-EDN: Berthu, Blokland, Buffetaut, van Dam, Fabre-Aubrespy, Nicholson, des Places, de Rose, Seillier, Souchet, Striby

NI: Amadeo, Angelilli, Antony, Blot, Dillen, Féret, Formentini, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Gallou, Le Pen, Lukas, Martinez, Moretti, Raschhofer, Schifone, Sichrovsky, Stirbois, Tatarella, Trizza, Vanhecke

PPE: Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Banotti, Bardong, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Brok, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Castagnetti, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cunha, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Jackson, Jarzembowski, Kellett-Bowman, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klab, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehideux, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Maij-Weggen, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio

Tuesday 12 May 1998

Vallelersundi, Peijs, Perry, Pex, Piha, Pimenta, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Posselt, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suazes-Carpegna, Vaz Da Silva, van Velzen W. G., Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Ahlqvist, Andersson Jan, Balfe, Barton, Billingham, Blak, Bowe, Corbett, Crawley, Cunningham, David, Donnelly Alan John, Elliott, Falconer, Ford, Hallam, Hardstaff, Harrison, Hendrick, Hindley, Howitt, Hughes, Hulthén, Iversen, Jensen Kirsten, Kinnock, Lomas, Löow, McCarthy, McGowan, McMahon, McNally, Malone, Martin David W., Miller, Morris, Murphy, Myller, Needle, Newman, Oddy, Read, Seal, Simpson, Skinner, Smith, Spiers, Tappin, Theorin, Thomas, Titley, Tomlinson, Tongue, Truscott, Waidelich, Watts, White, Whitehead, Wibe, Wynn

UPE: d'Aboville, Andrews, Arroni, Azzolini, Baggioni, Baldi, Bazin, van Bladel, Cabrol, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Daskalaki, Donnay, Fitzsimons, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Kaklamanis, Karoutchi, Killilea, Lataillade, Leopardi, Malerba, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Podestà, Poisson, Santini, Schaffner, Tajani, Todini, Viceconte

V: Ahern, Gahrton, Holm, Lindholm, McKenna, Schörling, Soltwedel-Schäfer

(O)

ARE: Ewing, González Triviño, Macartney, Vandemeulebroucke

ELDR: Frischenschlager

GUE/NGL: Alavanos, Carnero González, Ephremidis, González Álvarez, Herzog, Manisco, Mohamed Ali, Pailler, Papayannakis, Puerta

I-EDN: Bonde, Jensen Lis, Sandbæk

PSE: Carniti, Dührkop Dührkop, Hänsch, Manzella, Pollack, Waddington

V: Hautala

24. Pirker report A4-0157/98

Paragraph 3

(+)

ARE: Ewing, Macartney, Vandemeulebroucke

ELDR: André-Léonard, Anttila, Brinkhorst, Cars, Cox, de Vries, Fassa, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooi-j-van Gorsel, Ryyänänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijsenbeek

GUE/NGL: Ainardi, Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Herzog, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Moreau, Novo, Ojala, Pailler, Puerta, Querbes, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas

I-EDN: Berthu, Blokland, Bonde, Buffetaut, van Dam, Fabre-Aubrespy, Jensen Lis, Nicholson, des Places, Sandbæk, Seillier, Souchet, Striby

NI: Amadeo, Angelilli, Antony, Blot, Dillen, Féret, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Gallou, Le Pen, Lukas, Martinez, Raschhofer, Schifone, Sichrovsky, Stirbois, Tatarella, Trizza, Vanhecke

PPE: Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Banotti, Bannasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Brok, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Casini Carlo, Castagnetti, Cederschiöld, Chanterrie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cunha, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, Deprez, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Jackson, Jarzembowski, Kellett-Bowman, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klauf, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin,

Tuesday 12 May 1998

McIntosh, McMillan-Scott, Maij-Weggen, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Perry, Pex, Piha, Pimenta, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Posselt, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, Vaz Da Silva, van Velzen W. G., Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Ahlqvist, Andersson Jan, Blak, Crampton, Fantuzzi, Hänsch, Hume, Iversen, Jensen Kirsten, Kuhne, Lomas, Lööw, Marinucci, Myller, Ruffolo, Schmid, Seal, Speciale, Theorin, Torres Marques, Tsatsos

UPE: d'Aboville, Andrews, Arroni, Azzolini, Baggioni, Baldi, Bazin, van Bladel, Cabrol, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Fitzsimons, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Karoutchi, Lataillade, Malerba, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Podestà, Poisson, Santini, Schaffner, Tajani, Todini, Viceconte

V: Ahern, Breyer, Gahrton, Holm, Lindholm, McKenna, Schörling, Soltwedel-Schäfer

(—)

ARE: Barthet-Mayer, Castagnède, Dary, Dupuis, González Triviño, Hory, Lalumière, Leperre-Verrier, Pradier, Sainjon, Saint-Pierre, Scarbonchi, Taubira-Delannon, Weber Jup

ELDR: Bertens, Boogerd-Quaak, Eisma, Lindqvist

GUE/NGL: Vinci

I-EDN: de Rose

NI: Moretti

PSE: d'Ancona, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barton, Barzanti, Berès, Berger, Billingham, Bontempi, Botz, Bowe, Bösch, Cabezon Alonso, Campos, Carlotti, Castricum, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crawley, Cunningham, Dankert, Darras, David, De Coene, De Giovanni, Delcroix, Denys, Desama, Díez de Rivera Icaza, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Elchlepp, Elliott, Ettl, Evans, Falconer, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Gebhardt, Ghilardotti, Glante, Görlach, Graenitz, Green, Gröner, Hallam, Happart, Hardstaff, Harrison, Haug, Hawlicek, Hendrick, Hindley, Hoff, Howitt, Hughes, Imbeni, Izquierdo Collado, Jöns, Junker, Karamanou, Katiforis, Kindermann, Kinnock, Klironomos, Kokkola, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Lage, Laignel, Lambraki, Lange, Lienemann, Lindeperg, Linkohr, Lüttge, McCarthy, McGowan, McMahon, McNally, Malone, Mann Erika, Marinho, Martin David W., Medina Ortega, Mendiluce Pereiro, Metten, Miller, Miranda de Lage, Morgan, Morris, Murphy, Mutin, Needle, Nencini, Newens, Newman, Oddy, Paasilinna, Paasio, Panagopoulos, Papakyriazis, Pérez Royo, Peter, Piecyk, Pollack, van Putten, Randzio-Plath, Rapkay, Read, Rehder, Rocard, Roth-Behrendt, Rothe, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Sauquillo Pérez del Arco, Schäfer, Schlechter, Schmidbauer, Schulz, Simpson, Skinner, Smith, Spiers, Stockmann, Swoboda, Tannert, Tappin, Terrón i Cusí, Thomas, Titley, Tomlinson, Tongue, Truscott, Van Lancker, Vecchi, van Velzen Wim, Verde i Aldea, Waddington, Walter, Watts, Weiler, Wemheuer, White, Whitehead, Wibe, Willockx, Wilson, Wynn, Zimmermann

UPE: Caccavale

V: Aelvoet, Cohn-Bendit, van Dijk, Graefe zu Baringdorf, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Müller, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Tamino, Telkämper, Voggenhuber, Wolf

(O)

ELDR: Frischenschlager

NI: Formentini

PSE: Carniti, Hulthén, Manzella, Waidelich

UPE: Daskalaki, Leopardi

V: Hautala, Orlando

Tuesday 12 May 1998

25. Pirker report A4-0157/98

Paragraph 6

(+)

ELDR: André-Léonard, Anttila, Bertens, Boogerd-Quaak, Brinkhorst, Cars, Cox, de Vries, Eisma, Fassa, Frischenschlager, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Lindqvist, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Olsson, Plooij-van Gorsel, Ryyänänen, Spaak, Teverson, Thors, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijsenbeek

GUE/NGL: Ainardi, Alavanos, Carnero González, Coates, Ephremidis, Eriksson, González Álvarez, Herzog, Manisco, Miranda, Mohamed Ali, Moreau, Novo, Ojala, Puerta, Querbes, Ribeiro, Seppänen, Sjöstedt, Svensson, Theonas, Vinci

I-EDN: Berthu, Blokland, Buffetaut, van Dam, Fabre-Aubrespy, Nicholson, des Places, de Rose, Seillier, Souchet, Striby

NI: Amadeo, Angelilli, Antony, Dillen, Féret, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Gallou, Le Pen, Lukas, Martinez, Raschhofer, Schifone, Sichrovsky, Stirbois, Tatarella, Trizza, Vanhecke

PPE: Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areatio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Banotti, Bébéar, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Castagnetti, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cunha, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, Deprez, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Jackson, Jarzembowski, Kellett-Bowman, Keppelhoff-Wiechert, Kittelmann, Klab, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Maij-Weggen, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Perry, Pex, Piha, Pimenta, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Porto, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schnellhardt, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, Vaz Da Silva, van Velzen W. G., Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Ahlqvist, d'Ancona, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Augias, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barton, Barzanti, Berès, Berger, Billingham, Blak, Bontempi, Botz, Bowe, Bösch, Cabezon Alonso, Carlotti, Cauditi, Castricum, Caudron, Colajanni, Colino Salamanca, Collins Kenneth D., Colom i Naval, Corbett, Cot, Crampton, Cunningham, Dankert, David, De Coene, De Giovanni, Delcroix, Desama, Díez de Rivera Icaza, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Duhamel, Elchlepp, Elliott, Ettl, Evans, Falconer, Fantuzzi, Fayot, Ford, Frutos Gama, García Arias, Garot, Gebhardt, Ghilardotti, Glante, Görlach, Graenitz, Green, Gröner, Hänsch, Hallam, Hardstaff, Harrison, Haug, Hawlicek, Hendrick, Hindley, Hoff, Howitt, Hughes, Hume, Imbeni, Iversen, Izquierdo Collado, Jensen Kirsten, Jöns, Junker, Karamanou, Katiforis, Kindermann, Kinnock, Klironomos, Korkola, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Laignel, Lambraki, Lange, Lindeperg, Linkohr, Lomas, Lüttge, Löw, McCarthy, McGowan, McNally, Malone, Mann Erika, Marinho, Marinucci, Martin David W., Medina Ortega, Metten, Miller, Miranda de Lage, Morgan, Morris, Murphy, Mutin, Myller, Needle, Nencini, Newens, Newman, Oddy, Paasilinna, Panagopoulos, Papakyriazis, Pérez Royo, Peter, Piecyk, Pollack, van Putten, Randzio-Plath, Rapkay, Read, Rehder, Rocard, Roth-Behrendt, Rothe, Ruffolo, Sakellariou, Samland, Sanz Fernández, Sauquillo Pérez del Arco, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schmidbauer, Schulz, Seal, Simpson, Skinner, Smith, Speciale, Spiers, Stockmann, Tannert, Tappin, Theorin, Thomas, Titley, Tomlinson, Tongue, Torres Marques, Truscott, Tsatsos, Van Lancker, Vecchi, van Velzen Wim, Verde i Aldea, Waddington, Waidelich, Walter, Watts, Weiler, Wemheuer, White, Whitehead, Wibe, Willockx, Wilson, Wynn, Zimmermann

UPE: d'Aboville, Andrews, Arroni, Azzolini, Baggioni, Baldi, Bazin, Cabrol, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Daskalaki, Fitzsimons, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Karoutchi, Lataillade, Leopardi, Malerba, Mezzaroma, Parodi, Pasty, Podestà, Poisson, Santini, Schaffner, Tajani, Viceconte

V: Gahrton, Holm, Lannoye, Lindholm, Schörling

Tuesday 12 May 1998

(—)

ARE: Barthet-Mayer, Castagnède, Dary, Dupuis, Ewing, Hory, Lalumière, Leperre-Verrier, Macartney, Pradier, Sainjon, Saint-Pierre, Scarbonchi, Taubira-Delannon, Vandemeulebroucke, Weber Jup

NI: Moretti

PSE: Apolinário, Crawley, Denys, Happart, Hulthén, Lage, Lienemann, Mendiluce Pereiro

UPE: van Bladel, Caccavale

V: Aelvoet, Cohn-Bendit, van Dijk, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Kerr, Kreissl-Dörfler, Müller, Orlando, Ripa di Meana, Roth, Schroedter, Telkämper, Voggenhuber, Wolf

(O)

ARE: González Triviño

I-EDN: Bonde, Jensen Lis, Sandbæk

NI: Formentini

26. Pirker report A4-0157/98

Resolution

(+))

ARE: Ewing, Macartney, Vandemeulebroucke

ELDR: Bertens, Boogerd-Quaak, Brinkhorst, Cars, Cox, de Vries, Eisma, Fassa, Frischenschlager, Gasòliba i Böhm, Kestelijn-Sierens, Kjer Hansen, Kofoed, Larive, Monfils, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Nordmann, Plooi-j-van Gorsel, Rynänen, Spaak, Teverson, Vallvé, Virrankoski, Watson, Wiebenga, Wijsenbeek

GUE/NGL: Alavanos, Carnero González, Coates, Eriksson, Miranda, Mohamed Ali, Novo, Ojala, Ribeiro, Seppänen, Sierra González, Sjöstedt, Sornosa Martínez, Svensson, Theonas

I-EDN: Berthu, Blokland, Buffetaut, van Dam, Fabre-Aubrespy, Nicholson, Seillier, Souchet

NI: Amadeo, Angelilli, Antony, Blot, Dillen, Féret, Hager, Kronberger, Lang Carl, Le Gallou, Le Pen, Lukas, Martinez, Raschhofer, Schifone, Sichrovsky, Stirbois, Tatarella, Trizza, Vanhecke

PPE: Anastassopoulos, Añoveros Trias de Bes, Areitio Toledo, Argyros, Arias Cañete, Banotti, Bébéar, Bennasar Tous, Berend, Bernard-Reymond, Bianco, Böge, Bourlanges, Burenstam Linder, Burtone, Camisón Asensio, Carlsson, Casini Carlo, Castagnetti, Cederschiöld, Chanterie, Chichester, Christodoulou, Colombo Svevo, Cornelissen, Corrie, Cunha, Cushnahan, D'Andrea, De Esteban Martin, De Melo, Deprez, Dimitrakopoulos, Donnelly Brendan, Ebner, Elles, Fabra Vallés, Ferber, Fernández-Albor, Ferri, Filippi, Flemming, Florenz, Fontaine, Fourçans, Fraga Estevez, Friedrich, Funk, Galeote Quecedo, García-Margallo y Marfil, Garriga Polledo, Gillis, Glase, Goepel, Gomolka, Graziani, Grosch, Grossetête, Günther, von Habsburg, Habsburg-Lothringen, Hatzidakis, Heinisch, Herman, Hernández Mollar, Ilaskivi, Imaz San Miguel, Jackson, Jarzembowski, Kellett-Bowman, Keppelhoff-Wiechert, Klab, Koch, Konrad, Kristoffersen, Lambrias, Langen, Langenhagen, Lehne, Lenz, Liese, Lucas Pires, Lulling, McCartin, McIntosh, McMillan-Scott, Maij-Weggen, Malangré, Mann Thomas, Martens, Matikainen-Kallström, Mayer, Méndez de Vigo, Mendonça, Menrad, Mombaur, Moorhouse, Mosiek-Urbahn, Nassauer, Oomen-Ruijten, Oostlander, Otila, Pack, Palacio Vallelersundi, Peijs, Pex, Piha, Pirker, Plumb, Poettering, Poggiolini, Pomés Ruiz, Porto, Posselt, Provan, Quisthoudt-Rowohl, Rack, Reding, Redondo Jiménez, Rinsche, Rovsing, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sarlis, Schiedermeier, Schierhuber, Schleicher, Schröder, Schwaiger, Secchi, Sisó Cruellas, Sonneveld, Soulier, Spencer, Stenmarck, Stenzel, Stewart-Clark, Sturdy, Theato, Thyssen, Tillich, Tindemans, Trakatellis, Valdivielso de Cué, Valverde López, Varela Suanzes-Carpegna, Vaz Da Silva, van Velzen W. G., Virgin, Wieland, von Wogau

PSE: Adam, Ahlqvist, d'Ancona, Andersson Jan, Aparicio Sánchez, Apolinário, Augias, Baldarelli, Balfe, Barón Crespo, Barton, Barzanti, Berger, Billingham, Bontempi, Botz, Bowe, Bösch, Cabezon Alonso, Campos, Carniti, Castricum, Colajanni, Colino Salamanca, Colom i Naval, Corbett, Correia, Cot, Crampton, Crawley, Cunningham, Dankert, David, De Giovanni, Delcroix, Díez de Rivera Icaza, Donnelly Alan John, Dührkop Dührkop, Elchlepp, Elliott, Ettl, Evans, Falconer, Fantuzzi, Fayot, Ford,

Tuesday 12 May 1998

Frutos Gama, García Arias, Gebhardt, Ghilardotti, Glante, Görlach, Graenitz, Green, Gröner, Hänsch, Hallam, Hardstaff, Harrison, Haug, Hawlicek, Hindley, Hoff, Howitt, Hughes, Hulthén, Hume, Imbeni, Iversen, Izquierdo Collado, Jöns, Junker, Karamanou, Katiforis, Kindermann, Kinnock, Klironomos, Kokkola, Krehl, Kuckelkorn, Kuhn, Kuhne, Lage, Lambraki, Lange, Linkohr, Lomas, Lüttge, Löow, McCarthy, McGowan, McMahon, McNally, Malone, Mann Erika, Manzella, Marinho, Marinucci, Martin David W., Medina Ortega, Metten, Miller, Miranda de Lage, Morgan, Murphy, Myller, Needle, Nencini, Newens, Newman, Oddy, Paasilinna, Paasio, Panagopoulos, Papakyriazis, Pérez Royo, Peter, Piecyk, Pollack, Read, Rehder, Roth-Behrendt, Rothe, Ruffolo, Sakellariou, Sanz Fernández, Schäfer, Schlechter, Schmid, Schmidbauer, Schulz, Seal, Simpson, Skinner, Smith, Speciale, Spiers, Stockmann, Swoboda, Tannert, Tappin, Terrón i Cusí, Theorin, Thomas, Tomlinson, Tongue, Truscott, Tsatsos, Vecchi, van Velzen Wim, Verde i Aldea, Waddington, Waidelich, Walter, Watts, Weiler, Wemheuer, White, Whitehead, Wibe, Wilson, Zimmermann

UPE: d'Aboville, Andrews, Arroni, Azzolini, Baggioni, Baldi, van Bladel, Cabrol, Cardona, Carrère d'Encausse, Chesa, Collins Gerard, Danesin, Fitzsimons, Giansily, Girão Pereira, Guinebertière, Hermange, Kaklamanis, Karoutchi, Killilea, Lataillade, Leopardi, Malerba, Mezzaroma, Pasty, Podestà, Poisson, Santini, Schaffner, Tajani, Todini, Viceconte

V: Ahern, Gahrton, Holm, Lindholm, Schörling, Soltwedel-Schäfer

(—)

ARE: Barthet-Mayer, Castagnède, Dupuis, González Triviño, Hory, Lalumière, Leperre-Verrier, Pradier, Sainjon, Saint-Pierre, Scarbonchi, Taubira-Delannon, Weber Jup

GUE/NGL: Pailler

I-EDN: de Rose

NI: Moretti

PSE: Carlotti, De Coene, Denys, Desama, Duhamel, Happart, Laignel, Lienemann, Lindeperg, Mendiluce Pereiro, Mutin, Randzio-Plath, Rapkay, Rocard, Samland, Van Lancker, Willockx

UPE: Caccavale

V: Aelvoet, Breyer, Cohn-Bendit, van Dijk, Graefe zu Baringdorf, Hautala, Kerr, Kreissl-Dörfler, Lannoye, Müller, Orlando, Roth, Schroedter, Tamino, Telkämper, Voggenhuber, Wolf

(O)

ELDR: André-Léonard, Anttila

GUE/NGL: Ainardi, González Álvarez, Herzog, Manisco, Moreau, Puerta, Querbes, Vinci

I-EDN: Bonde, Jensen Lis, Sandbæk

PSE: Caudron, Darras, Hendrick, Titley, Torres Marques, Wynn

UPE: Daskalaki

V: McKenna
